

**African Development Bank**

Banque Africaine de Développement

**ADB Business Bulletin**

June 2011

*Juin 2011*



# Bank Mission

## *Mission de la Banque*

### **The African Development Bank Group**

The African Development Bank Group comprises the African Development Bank (ADB), the African Development Fund (ADF), and the Nigeria Trust Fund (NTF).

### **The African Development Bank**

The ADB is a regional, multilateral development bank whose shareholders include the 53 countries in Africa and 24 non-African countries from the Americas, Asia, and Europe. The latter are also state participants in the ADF. Created in 1964, with headquarters in Abidjan, Côte d'Ivoire, the ADB began operating in 1967 to promote the economic development and social progress of its regional member countries (RMCs) -- individually and jointly. Since 2003, following the incidents at Abidjan, the Bank is operating from a temporary Relocation Agency at Tunis, Tunisia.

The central goal of Bank activities is promoting sustainable economic growth and reducing poverty in Africa. The Bank provides finance for a broad range of development projects and programs. In addition, it: (i) provides policy-based loans and equity investments, and finances non-publicly guaranteed private-sector loans; (ii) offers technical assistance for projects and programs that provide institutional support; (iii) promotes the investment of public and private capital; and (iv) responds to requests for assistance in coordinating RMC development policies and plans. National and multinational projects and programs that promote regional economic cooperation and integration are also given high priority.

The Agreement establishing the Bank provides for a Board of Governors as the Bank's highest policy-making organ, with one representative from each member country. The Board of Governors issues general directives concerning the Bank's operations, and approves any amendments to the Agreement, the admission of new members, and increases to the Bank's capital.

The ADB Board of Governors elects an 18-member Board of Directors to which it delegates its powers, with the exception of those expressly reserved to it in the Agreement. Twelve directors are elected from the RMCs, and six are elected from the non-regional member countries (NRMCS) for a three-year term, renewable for one term. The Board of Directors is responsible for overseeing all bank operations. It sets policies and guidelines for Bank operations and for its financial and administrative activities. It also approves all loans, guarantees, equity investments, and borrowings.

The Board of Governors elects the Bank Group President for a five-year term, renewable for one term. The President, who must be from one of the Bank's regional member countries, chairs the Boards of Directors, appoints vice-presidents in consultation with the Board, and is responsible for the day-to-day management of Bank Group operations.

The Bank's financial resources include ordinary capital resources of subscribed capital, reserves, funds raised through borrowing, and accumulated net income. At its annual meeting in May 1998, the Board of Governors authorized the Fifth General Capital Increase (GCI-V), raising the Bank's authorized capital by 35 percent to UA 21.87 billion. Under the

new capital structure of the Bank, the share of regional member countries will be 60 percent and that of non-regional member countries, 40 percent.

The ADB window provides loans to its clients on non-concessional terms. In October 1997, the Bank introduced three new loan products to meet the needs of its clients: a single-currency variable-rate loan, a single-currency floating-rate loan, and a single-currency fixed-rate loan. The interest rate on the single-currency variable-rate loan is based on the semester's average cost of all outstanding Bank borrowings specifically allocated to fund these loans. The floating-rate loan rate is based on the six-month LIBOR in the menu of currencies offered by the Bank. For fixed-rate loans, the rate is based on the Bank's cost of borrowing to fund them. The terms of repayment for Bank loans are as follows:

- . a repayment period of 20 years, including a five-year grace period for publicly-guaranteed loans;
- . a repayment period of 14 years, including a four-year grace period for publicly-guaranteed lines of credit;
- . and a repayment period of five to 12 years, including a one-to-three-year grace period for private sector loans.

### **The African Development Fund**

The African Development Fund (ADF) was created in 1973 and began operations in 1974. It comprises the State participants and the ADB. The Fund's major objective is to reduce poverty in regional member countries. It provides loans on concessional terms to low-income RMCs for projects and programs, as well as technical assistance support for studies and capacity-building activities.

The Agreement establishing the ADF designates a Board of Governors as the Fund's highest policy-making organ. The Board of Governors meets at least once annually. The ADF Board of Directors, which includes six non-regional members nominated by their constituencies and six executive directors representing the ADB, is responsible for overseeing the general operations of the Fund.

The resources of the Fund come from contributions and periodic replenishments by state participants, usually on a three-year basis. At the end of December 2003, subscriptions amounted to US \$ 18.58 billion. The Tenth replenishment of ADF was recently successfully concluded with a target replenishment level of UA 3.7 billion.

ADF loans bear no interest charge, carry a service charge of 0.75 percent per annum on outstanding balances, and attract a commitment fee of 0.50 percent per annum on undisbursed commitments. Project loans have a 50 year repayment period, including a 10-year grace period; loans for lines of credit have a 20-year repayment period with a four-year grace period.

### **The Nigeria Trust Fund**

The Nigeria Trust Fund (NTF) is a special ADB fund created in 1976 by agreement between the Bank and the Government of Nigeria to assist in the development efforts of low-income RMCs whose economic and social conditions and prospects require financing on non-conventional terms. NTF became effective on April 25, 1976, following approval by the board of Governors. Its initial capital of US \$80 million was replenished in 1981 with US \$71 million. In 1999, negotiations on the revised Agreement were concluded and the Nigerian Government pledged US \$100 million to replenish the NTF. On December 31, 2000, total resources amounted to US \$ 505.91 million. NTF lends at a 4 percent interest rate, with a 25-year repayment period, including a five-year grace period.

### **Le Groupe de la Banque africaine de développement**

Le Groupe de la Banque comprend la banque africaine de développement (BAD), le Fonds africain de développement (FAD) et le Fonds spécial du Nigeria (FSN).

#### **La Banque africaine de développement**

La Banque africaine de développement (BAD) est une banque de développement régionale multilatérale comprenant les 53 pays africains et 24 pays non-régionaux d'Amérique, d'Asie et d'Europe qui participent également au Fonds africain de développement. Fondée en 1964 et ayant pour siège Abidjan en Côte d'Ivoire, la Banque a commencé ses opérations en 1967, avec pour mission de promouvoir le développement économique et le progrès social de tous les pays membres régionaux (PMR). Depuis 2003, suivant les incidents à Abidjan, la banque est opérationnelle de l'agence temporaire de relocalisation à Tunis, Tunisie.

Les principaux objectifs de la Banque sont la promotion d'une croissance économique durable et la lutte contre la pauvreté. Outre le financement d'un large éventail de projets et de programmes de développement, la Banque offre des financements au secteur public, dont des prêts d'appui aux réformes, au secteur privé et prend des participations dans divers projets. Elle fournit également une assistance technique aux projets et programmes d'appui institutionnel, encourage les investissements de capitaux publics et privés et répond aux demandes d'assistance pour la coordination des plans et des politiques de développement des pays membres régionaux. La banque accorde une attention particulière aux projets et aux programmes nationaux et multinationaux qui concourent à la promotion de l'intégration régionale.

L'Accord portant création de la Banque stipule que le Conseil des Gouverneurs, composé d'un représentant par pays membre, est l'organe décisionnel suprême de la Banque. Le Conseil des Gouverneurs édicte des directives générales portant sur les politiques opérationnelles de la Banque, approuve tout amendement de l'Accord, se prononce sur l'admission de nouveaux membres et sur les augmentations de capital.

Le Conseil des Gouverneurs de la BAD élit un Conseil d'administration de 18 membres auquel il délègue ses pouvoirs, à l'exception de ceux qui lui sont expressément dévolus par l'accord. Elus pour un mandat de 3 ans renouvelable une fois, 12 Administrateurs représentent les pays membres régionaux et 6 autres les pays non-régionaux. Le Conseil d'administration supervise l'ensemble des opérations de la Banque et met en place les politiques et les directives relatives aux opérations et aux activités financières et administratives de la Banque. Il approuve aussi tous les prêts, les garanties, les prises de participation et les emprunts.

Le Conseil des Gouverneurs élit le Président de la Banque pour un mandat de 5 ans renouvelable une fois. Le candidat au poste doit être ressortissant d'un pays membre régional. Le président de la Banque préside également le Conseil d'Administration et en consultation avec lui, nomme les Vice-Présidents et assume la responsabilité de la gestion courante des opérations de la Banque.

Les ressources financières de la Banque sont constituées de ressources ordinaires en capital comprenant le capital souscrit, les réserves, les fonds d'emprunts et le revenu net cumulé. Au cours des Assemblées annuelles de mai 1998, le Conseil des Gouverneurs avait autorisé la Cinquième augmentation générale du capital (AGC-V) portant le capital de la Banque à 21,87 milliards d'UC soit une augmentation de 35%. De plus, le Conseil des gouverneurs a modifié le mode de répartition du capital entre les pays membres régionaux et non régionaux à raison de 60% pour les premiers et 40% pour les seconds.

Le guichet BAD offre à ses clients des prêts à des conditions non-concessionnelles. En octobre 1997, elle avait introduit trois nouveaux instruments de prêt pour mieux répondre aux besoins de ses clients : le prêt à devise unique à taux variable, le prêt à devise unique à taux flottant et le prêt à devise unique à taux fixe. Pour le premier instrument, le taux d'intérêt est calculé sur la base du coût semestriel moyen des emprunts contractés par la Banque pour financer ces prêts. Le taux sur le second instrument est basé sur le Libor/Pibor à 6 mois dans le panier des monnaies offertes par la Banque. Dans le cas du troisième instrument, les prêts sont à taux fixe et le taux d'intérêt est basé sur le coût des emprunts contractés par la Banque pour financer ce type de prêts. Les conditions de remboursement des prêts octroyés par la Banque sont les suivantes :

- . Une échéance de remboursement de 20 ans, avec un délai de grâce n'excédant pas 5 ans pour les prêts au secteur public.
- . Une échéance de remboursement de 14 ans, avec un délai de grâce n'excédant pas 4 ans pour les lignes de crédit à de garantie publique.
- . Une échéance de remboursement de 5 à 15 ans, avec un délai de grâce de 1 à 3 ans pour les projets du secteur privé.

#### **Le Fonds africain de développement**

Le Fonds africain de développement (FAD) a été mis en place en 1973 et a lancé ses premières opérations dans les PMR en 1974. Les actionnaires du Fonds sont la BAD et les Etats participants. Le Fonds, dont les activités visent principalement la réduction de la pauvreté, fournit des ressources concessionnelles aux PMR à faible revenu pour financer les projets et programmes initiés par ces derniers et assure une assistance technique dans le domaine des études et du renforcement de capacités.

L'Accord portant création du FAD désigne comme organe décisionnel suprême du Fonds, un Conseil des Gouverneurs qui se réunit une fois par an. Le Conseil d'administration du Fonds qui comprend 6 membres non-régionaux nommés par les Etats participants et 6 Administrateurs exécutifs représentant la BAD conduit les opérations générales du Fonds. Les ressources du FAD proviennent des contributions des actionnaires et de reconstitutions périodiques par les états participants, généralement tous les 3 ans. A la fin de décembre 2003, le montant total des souscriptions s'élevait à 18.58 milliards de dollars américains. La dixième reconstitution du FAD a été conclue avec succès avec un objectif de niveau de reconstitution de 3.7 milliards d'UC.

Les prêts du Fonds ne portent pas d'intérêt ; ils sont toutefois assortis d'une commission de 0.75% l'an pour les prêts décaissés et non encore remboursés et d'une commission d'engagement de 0.5% pour les montants non encore décaissés. Les prêts pour projets sont remboursables sur 50 ans avec un délai de grâce de 10 ans. Les lignes de crédit sont remboursables en 20 ans, avec une période de grâce de 5 ans.

#### **Le Fonds spécial du Nigeria**

Le Fonds spécial du Nigeria (FSN) est un fonds spécial de la BAD créé en 1976 à la suite d'un Accord entre la Banque et le Nigeria. Ce Fonds a été mis en place pour appuyer les efforts de développement des pays membres régionaux à faible revenu dont la situation économique et sociale et les perspectives de développement requièrent un mode de financement non conventionnel. Le FSN est devenu opérationnel le 25 avril 1976 après approbation du Conseil des Gouverneurs. Doté d'un capital initial de 80 millions de dollars EU, le Fonds a été reconstitué en 1981 par un apport supplémentaire de 71 millions de dollars EU. L'état du Nigeria s'est engagé à reconstituer le Fonds à hauteur de 100 millions de dollars EU. Au 31 décembre 2001, les ressources totales du Fonds s'élevaient à 535,2 millions de dollars. Le Fonds prête à un taux d'intérêt de 4% avec une durée de remboursement de 25 ans et un délai de grâce n'excédant pas 5 ans.

**Abbreviations**  
**Abreviations**

ICB	International Competitive Bidding
NCB	National Competitive Bidding
AOI	Appel d'Offres International
AON	Appel d'Offres National

**Environmental categorisation of project**  
**Catégorisation environnementale des projets**

- Category I** Projects which may have significant impacts, requiring detailed field review and an Environmental Impact Assessment (EIA).
- Category II** Projects with limited environmental impacts that can be mitigated by application of specific measures or changes in the project design.
- Category III** Projects not anticipated to result in adverse environmental impacts; environmental analysis normally unnecessary.
- Catégorie I** *Projets susceptibles d'avoir des impacts importants sur l'environnement et qui exigent un examen détaillé sur le terrain et une étude d'évaluation d'impact sur l'environnement.*
- Catégorie II** *Projets ayant un impact plus limité sur l'environnement, lequel peut être atténué par l'application de mesures spécifiques ou par l'introduction de modifications dans leur conception.*
- Catégorie III** *Projets qui, a priori, n'auront aucun impact négatif sur l'environnement, et pour lesquels une analyse environnementale ne se justifie pas. Le traitement de tels projets peut donc se poursuivre normalement dans le cadre du cycle du projet.*

**ADB Business Bulletin**

ADB Business Bulletin is published once a month by the Procurement & Fiduciary Services Department (ORPF) of the African Development Bank.

**ADB Business Bulletin**

*ADB Business Bulletin est publié chaque mois par Le département d'acquisitions & de services fiduciaires de la banque africaine de développement (ORPF).*

For any other questions you may contact:

Mrs. W. CHEBBI, DACON Administrative Clerk, ADB

*Pour toutes questions supplémentaires veuillez*

*Contacter : Mme. W. CHEBBI,*

*Commis Administratif de DACON, BAD*

Tél : +216 (71) 10 33 16

Fax : +216 (71) 83 02 73

E-mail : [w.chebbi@afdb.org](mailto:w.chebbi@afdb.org)

Address: ADB Business Bulletin – ORPF

ADB / BAD, BP 323, 1002 Tunis

Belvédère, Tunisie

*\* Director of the Publication / Directeur de la*

*Publication: Y. D. FAL, Officer in Charge of the Procurement & Fiduciary Services Department & Division Manager - ORPF.1*

*(Procurement), ADB / Directeur par intérim du département d'acquisitions et de services fiduciaires & Chef de Division - ORPF.1 (Acquisitions), BAD*

*\* Editor / Editeur: W. CHEBBI, DACON Administrative Clerk, ADB /*

*Commis Administratif DACON, BAD*

ISSN 1029-404X

© 1998 by the African Development Bank,

Abidjan, Côte d'Ivoire

ADB web: <http://www.afdb.org>

The piece of art on the cover has been produced by the artists Emmly and Martha Masanabo from the Ndebele people in Southern Africa.

*L'œuvre sur la page de couverture a été créée en exclusivité pour cette publication par des artistes Emmly et Martha Masanabo du peuple Ndebele en Afrique du Sud.*

**List of contents****Table des matières**

Bank Mission.....	2
<i>Mission de la Banque</i>	
Monthly UA Exchange Rates.....	6
<i>Taux de change mensuels de l'UC</i>	
Project Cycle and Procurement Process.....	7
<i>Cycle de projet et processus de passation de marchés</i>	
Rules & Review of Procedure for Procurement.....	8
<i>Règles &amp; révision de procédures pour les acquisitions</i>	
Projects in the Pipeline listed by Sector.....	12
<i>Pipeline de projets par secteur</i>	
Projects in the Pipeline listed by Region.....	22
<i>Pipeline de projets par région</i>	
List of Projects Approved for 2011.....	24
<i>Liste de projets approuvés en 2011</i>	
List of Projects Approved for 2010.....	28
<i>Liste de projets approuvés en 2010</i>	
Specific Procurement Notices / International Competitive Bidding.....	35
<i>Avis spécifiques d'appels d'offres internationaux</i>	

# Monthly Exchange Rates of the UA

## Taux de change mensuels de l'UC

Please find below the list of conversion rates between the UA (Unit of Account) and currencies of member countries of the Bank.

*Veillez trouver ci-dessous une liste des taux de conversion entre l'UC (Unité de Compte) et les monnaies des pays membres de la Banque.*

Exchange rates on / Taux de Change au : 31 May / Mai 2011

### Regional Countries / Pays Régionaux

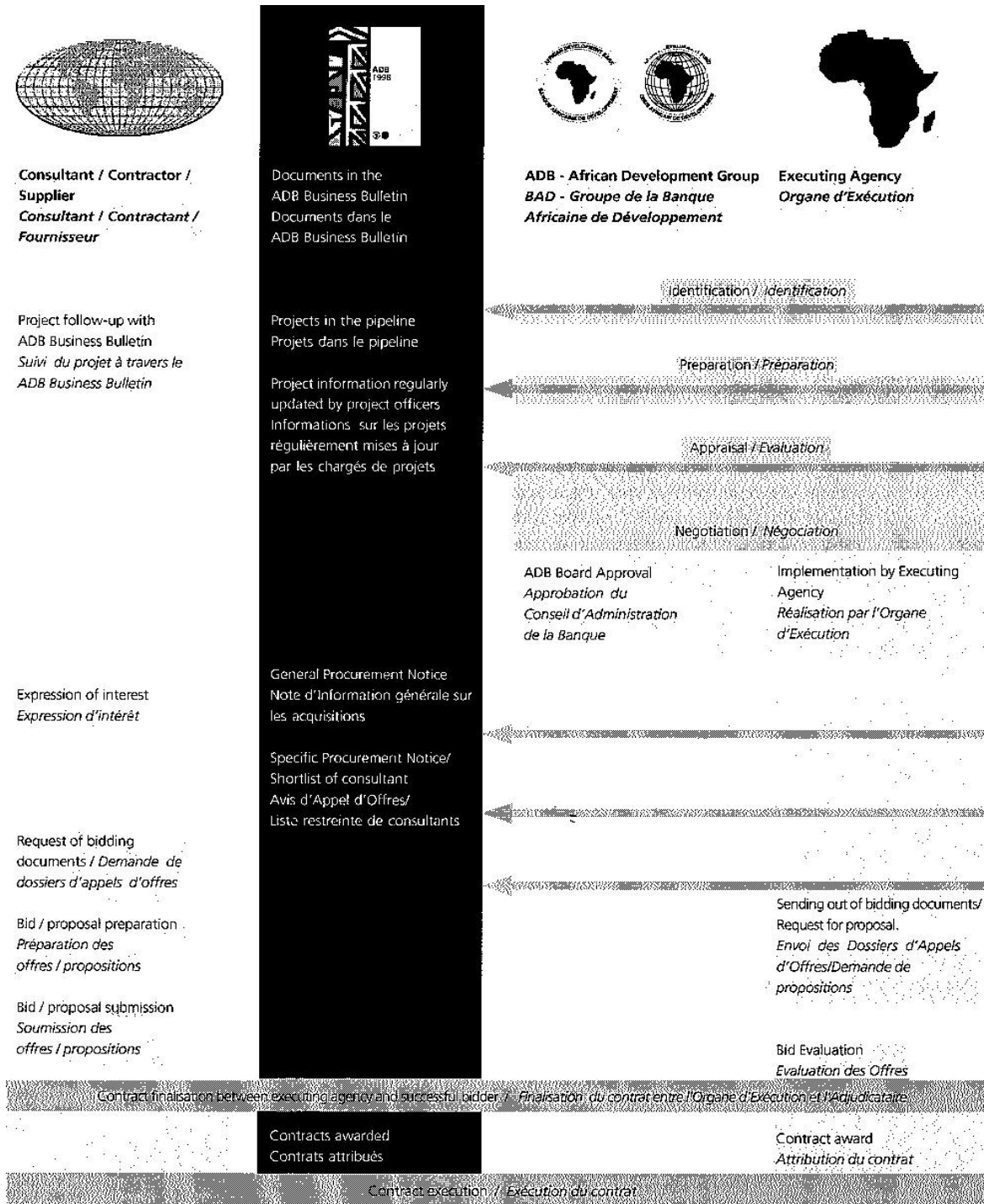
Country Pays	Currency Monnaie	Rate per UA Taux par Rapport à l'UC
Algeria <i>Algérie</i>	DZD Algerian Dinar	115.222
Angola	AON Kwanza	151.198
Botswana	BWP Pula	10.4900
Burundi	BIF Franc	2005.80
Cape Verde <i>Cap Vert</i>	CVE Escudo	120.285
CFA Countries		
<i>Pays CFA</i>	XOF Franc CFA	729.949
Comoros <i>Comores</i>	KMF Comorian Francs	547.462
Dem.Rep.Congo		
<i>Rép. Dém. Congo</i>	CDF Congo Franc	1461.29
Djibouti	DJF Djibouti Franc	288.079
Egypt <i>Egypte</i>	EGP Pound	9.47090
Eritrea <i>Erythrée</i>	ERN Eritrea Nakfa	24.9223
Ethiopia <i>Ethiopie</i>	ETB Birr	27.4944
The Gambia <i>Gambie</i>	GMD Dalasi	45.3453
Ghana	GHS Cedi	2.35478
Guinea <i>Guinée</i>	GNF Franc	10779.2
Kenya	KES Shilling	135.220
Lesotho	LSL Maloti	10.9819
Liberia	LRD Liberian Dollar	116.056
Libya <i>Libye</i>	LYD Lybian Dinar	1.93240
Madagascar	MGA Ariary	3148.03
Malawi	MWK Kwacha	239.094
Mauritania <i>Mauritanie</i>	MRO Ouguiya	434.188
Mauritius <i>Maurice</i>	MUR Rupee	44.9365
Morocco <i>Maroc</i>	MAD Dirham	12.4133
Mozambique	MZN Meticais	48.7858
Namibia <i>Namibie</i>	NAD Namibian Dollar	10.9819
Nigeria	NGN Naira	245.862
Rwanda	RWF Rwanda Franc	975.399
Sao Tome & Principe	STD Dobra	26725.1
Seychelles	SCR Rupee	19.2511
Sierra Leone	SLL Leone	6718.43
Somalia <i>Somalie</i>	SOS Shilling	2561.19
South Africa		
<i>Afrique du sud</i>	ZAR Rand	10.9819
Sudan <i>Soudan</i>	SDD Sudanese Dinar	4.42703
Swaziland	SZL Lilangeni	10.9819
Tanzania <i>Tanzanie</i>	TZS Shilling	2362.19
Tunisia <i>Tunisie</i>	TND Dinar	2.21306
Uganda <i>Ouganda</i>	UGX Shilling	3800.90
Zambia <i>Zambie</i>	ZMK Kwacha	7620.04

### Non-Regional Countries / Pays Non-Régionaux

Country Pays	Currency Monnaie	Rate per UA Taux par Rapport à l'UC
Argentina <i>Argentine</i>	ARS Peso	6.10683
Brazil <i>Brésil</i>	BRL Real	2.55323
Canada	CAD Dollar	1.55083
People's Rep.of China <i>Chine</i>		
<i>Rép. Pop. de Chine</i>	CNY Renminbi Yuan	10.3802
Denmark <i>Danemark</i>	DKK Krone	8.29710
India <i>Inde</i>	INR Rupee	72.0825
Japan <i>Japon</i>	JPY Yen	129.422
Korea <i>Corée</i>	KRW Won	1729.79
Kuwait <i>Koweït</i>	KWD Dinar	0.439412
Norway <i>Norvège</i>	NOK Krone	8.63424
Saudi Arabia <i>Arabie S</i>	SAR Riyal	6.00287
Sweden <i>Suède</i>	SEK Krona	9.87274
Switzerland <i>Suisse</i>	CHF Franc	1.36514
U.K. Royaume Uni	GBP Pound Sterling	0.969989
U.S.A / E.U	USD US Dollar	1.60077
European Euro/Euro Européen	EUR European Euro	1.11280

# Project Cycle and Procurement Process

## Cycle des projets et processus de passation de marchés



## Rules of Procedure for Procurement

The Agreement establishing the ADB requires that the proceeds of any loan be used with due attention to considerations of economy and efficiency. Although the Bank normally finances only part of the cost of contracts under projects and programs, it requires that in most cases a system of international competitive bidding be used in purchasing any goods and in contracting for works needed to implement any of the projects or programs wholly or partially financed with its loans. Furthermore, the Bank requires that any other bidding procedures and contract awards which may be used for procurement of goods and works on projects and programs wholly or partially financed by the Bank should be subject to conditions acceptable to the Bank, consistent with its policies and the purpose for which the loan is being granted. On the other hand, for contracts not financed by it, the Bank shall be satisfied that the procedures to be used will fulfill the Borrower's obligations to cause the project to be carried out diligently and efficiently.

The responsibility for the execution of the project, and therefore for the award and administration of contracts under the project, rests with the Borrower. The Bank is, however, required by its Articles of Agreement "to ensure that the proceeds of any loan are used only for the purposes for which the loan was granted".

*The procurement policy of the Bank is generally guided by four basic considerations:*

- a) The need for economy and efficiency in the implementation of projects including the provision of related goods and services;
- b) The Bank's interest as a cooperative institution in giving all eligible contractors and suppliers from developed and developing countries equal opportunity to compete in the supply of goods and works financed by the Bank;
- c) The Bank's interest, as a development institution in encouraging the development and participation of contractors and suppliers from regional member countries of the bank; and
- d) The importance of transparency in the procurement process.

The proceeds of any loan, investment or other financing undertaken in the ordinary operations of the Bank shall be used for procurement of goods and works, including the related services, provided by bidders, both from eligible member countries. Bidders from non-member countries offering goods, works and related services (including transportation and insurance) are not eligible even if they offer these from eligible member countries.

In connection with any contract to be financed in whole or in part from a Bank loan, the Bank does not permit a Borrower to deny pre-qualification, if required, to a firm for reasons unrelated to its capability and resources to successfully perform the contract ; nor does it permit a Borrower to disqualify any bidder for such reasons.

*As exceptions to the foregoing:*

- a) A firm which has been engaged by the Borrower to provide consulting services for the preparation or implementation of a project, and any of its affiliates, shall be disqualified from subsequently providing goods or works (other than a continuation of the firm's earlier consulting services) for the same project. This provision does not apply to the various firms (consultants, contractors or suppliers) which together are performing the contractor's obligations under a turnkey or design and build contract.
- b) Government-owned enterprises in the Borrower's country may participate only if they can establish that they (i) are legally and financially autonomous, and (ii) operate under commercial law. No dependent agency of the Borrower or Sub-Borrower under a Bank financed-project shall be permitted to bid or submit a proposal for the procurement of goods or works under the project.

Procurement of goods, works and related services under the Bank's loans shall be made through international competitive bidding. However, subject to the Bank's prior approval, other forms of procurement could be agreed upon by the Borrower and the Bank, whenever it can be established that this is done with due regard for transparency, economy and efficiency in the implementation of the project.

# Review of the Rules of Procedure for Procurement

The continuing reform and decentralization agenda of the African Development Bank Group, and its commitments to improved efficiency, service delivery, results and the broader MDB harmonization agenda make it imperative to streamline and modernize the Bank Group's procurement operational procedures.

The current two primary procurement policy documents of the Bank Group, namely, Rules of Procedure for Procurement of Goods and Works and Rules of Procedure for the Use of Consultants (The Rules), were last substantially revised in July 1996, and subsequently *fine-tuned in December 1999*.

Borrowers and Bank staff alike perceive the Bank's procurement procedures as cumbersome, overly-lengthy and bureaucratic, and compare them unfavorably with the performance of comparator organizations. Available provisions, such as procurement post review, which is intended to reduce delays and facilitate efficiency, is rarely applied in practice by Operations Departments. Meanwhile, comparator institutions have moved forward with substantial simplifications and improvements of their own systems. All of this reinforces the need for substantial revisions and amendments to the Rules to improve project delivery, performance and effectiveness.

*In summary, the concepts, principles and requirements that have guided the Revisions comprise four key elements:*

- I. Need to uphold and execute the fiduciary provisions from the Agreements Establishing the African Development Bank and African Development Fund and Nigeria Trust Fund;*
- II. Maintenance of the Regional African identity of the institution;*
- III. Simplification, streamlining and introduction of flexibility in the rules and procedures to reduce processing delays; and Harmonization with partner MDBs.*

In the Revisions, the fundamental requirements for efficiency, economy, transparency and equal opportunity, in all procurement, have been upheld, and are strongly buttressed, by modifications to the existing clauses on fraud and corruption. On the other hand, the post review facility, which was previously only applicable to procurement of Goods and Works, has been expanded to include Consultancy Services.

Expenditure eligibility, that is, the requirement for goods, works and services, funded by the Africa Development Bank Group, to originate from member countries of the Bank Group, and other participating countries, has constituted a constraint to procurement. In acknowledging this bottleneck in the Bank's cooperation efforts with partners, the Board of Directors, on 4<sup>th</sup> December 2007, approved the removal of the requirement of the country of origin as contained in the Agreements Establishing the African Development Fund, after the full approval of the amendment as specified the African Development Fund Board Document ADF/BD/WP/2008/36/Approved, dated 15<sup>th</sup> April 2008.

An amendment will be made to reflect the change in eligibility for the Fund. A Resolution to adopt the amendment was approved by the Board of Governors. The amendment will affect the following Section of the Rules, which applies to the Fund only.

Provisions in the Rules regarding the regional identity of the Bank include the use of National or Regional Preference Margins in the procurement of Goods and Works, under International Competitive Bidding (ICB) procedures. These Preference Margins have been maintained as a means to encourage the growth of national and regional entrepreneurship, as well as to access certain specific socio-cultural skills.

The need to reduce procurement processing delays, the advantages of deepening the ownership of the procurement process, by RMCs, and the decentralization of Bank Operations, have all pointed to the need for simplification, streamlining, and the introduction of flexibility in the Rules and Procedures. Accordingly, the Revisions have been undertaken with the fiduciary responsibilities of the Bank in view. In that respect, some Procurement Methods have been merged, the periods for preparation of bids, or requests for proposals, have been reduced, while electronic methods of bidding have been introduced, and the Procurement Plan shall become mandatory.

*Due to numerous activities that are preliminary to the entry into force of the Revised Rules, the date of effectiveness for the Revised Rules was 1<sup>st</sup> November 2008. All projects approved after the date of effectiveness as well as all new procurement activities under previously approved projects will be subjected to the approved Revised Rules.*

## Règles de procédures pour les acquisitions

L'Accord portant création de la Banque Africaine de Développement exige que les produits des prêts de la Banque soient utilisés en tenant dûment compte des considérations d'économie et d'efficacité. Bien que la Banque ne finance qu'en partie le coût des marchés conclus dans le cadre des projets et programmes, elle exige dans la plupart des cas le recours à un système de mise en concurrence internationale pour l'achat de tout bien et l'adjudication de tous travaux nécessaires à l'exécution de tout projet ou programme financé entièrement ou partiellement sur ses prêts. Elle exige en outre que toute autre procédure de soumission et d'attribution de marchés qui serait éventuellement utilisée pour l'acquisition des biens et des travaux relatifs aux projets et programmes financés entièrement ou partiellement par elle, soit soumise aux conditions qu'elle a agréées conformément à sa politique et à l'objectif du prêt qui est octroyé. Par ailleurs, pour les marchés non financés par elle, la Banque s'assure que les procédures qui seront utilisées permettront à l'emprunteur de s'acquitter de ses obligations de manière à faire exécuter le projet diligemment et efficacement.

La responsabilité de l'exécution du projet et, par voie de conséquence, de l'attribution et de l'administration des marchés y afférents, appartient à l'emprunteur. La Banque, quant à elle, est tenue, de par ses Statuts, de veiller à ce que "les produits de ses prêts soient utilisés uniquement à des fins pour lesquelles le prêt a été octroyé".

*La politique de la Banque en matière de passation des marchés est guidée en général par quatre considérations de base :*

- a) le souci d'économie et d'efficacité dans l'exécution des projets, y compris la fourniture des biens et la réalisation des travaux y afférents ;
- b) le souci qu'à la Banque, en sa qualité d'institution de coopération, de donner à tous les fournisseurs et entrepreneurs éligibles de pays développés et en voie de développement, une possibilité égale de concourir pour l'obtention de marchés de fournitures et de travaux financés par la Banque ;
- c) le souci qu'à la Banque, en sa qualité d'institution de développement, d'encourager le développement et la participation des entrepreneurs et des fournisseurs nationaux provenant de pays membres régionaux de la Banque ; et

d) l'importance de la transparence dans le processus d'acquisition.

Le produit de tout prêt, investissement ou autre financement dans le cadre des opérations ordinaires de la Banque, servira à l'acquisition de biens et des travaux, y compris les services connexes, fournis par des soumissionnaires, tous deux originaires de pays membres éligibles. Les soumissionnaires originaires de pays non membres ne sont pas admis, même s'ils proposent lesdits biens, travaux et services connexes (y compris le transport et l'assurance) à partir de pays membres éligibles.

Lorsqu'un marché est intégralement ou partiellement financé sur les fonds de la Banque, l'emprunteur ne peut refuser la présélection d'une entreprise (lorsque la procédure de présélection doit être appliquée), ou bien sa candidature, pour des motifs autres que les capacités dont dispose cette entreprise pour exécuter le marché.

*Par exception à ce principe :*

a) Aucune entreprise engagée par l'emprunteur afin de fournir des services de conseil pour la préparation ou l'exécution d'un projet, ni aucune entreprise qui lui est affiliée, n'est ultérieurement admise à fournir des biens ou des prestations au titre du même projet (en dehors de la continuation des services de conseil précédemment fournis par ladite entreprise). Cette disposition ne s'applique pas aux diverses entreprises (consultants, entrepreneurs ou fournisseurs) qui concourent à l'exécution des obligations du titulaire d'un marché clés en main ou d'un marché de construction.

b) Les entreprises publiques du pays de l'emprunteur sont admises à participer uniquement si elles peuvent établir : (i) qu'elles jouissent de l'autonomie juridique et financière ; et (ii) qu'elles sont gérées selon les règles du droit commercial. Aucun organisme placé sous l'autorité de l'emprunteur principal ou secondaire dans le cadre d'un projet financé par la Banque n'est admis à présenter une offre ou une proposition pour la vente de fournitures ou la réalisation de travaux au titre de ce projet.

L'acquisition des biens, travaux et services connexes au titre des prêts consentis par la Banque doit se faire par voie d'appel d'offres international. Cependant, sous réserve de l'accord préalable de la Banque, d'autres modes d'acquisition, peuvent être adoptés par l'emprunteur, chaque fois qu'il peut être prouvé que cela se fait dans un souci de transparence, d'économie et d'efficacité pour la mise en œuvre du projet.

## Révision des règles de procédures pour les acquisitions

Le processus continu des réformes et de décentralisation du Groupe de la Banque africaine de développement et son engagement pour l'amélioration et l'efficacité des services et des résultats ainsi que les importantes initiatives d'harmonisation des procédures entre les banques multilatérales de développement, ont rendu impérative la nécessité de simplifier et rendre plus flexibles les procédures opérationnelles du Groupe de la Banque.

Le document courant de politique d'acquisition du Groupe de la Banque concernant Les Règles de Procédure pour l'Acquisition des Biens et Travaux (Les Règles) a été substantiellement révisé en juillet 1996, et par la suite finalisé en décembre 1999.

Un problème constaté est le fait que les emprunteurs et les membres du personnel de la Banque, ont la perception que les procédures de la passation de marchés de la Banque sont trop lourdes et bureaucratiques en comparaison avec les procédures et les performances des autres organisations similaires. Les mesures disponibles telles que la revue a posteriori des acquisitions dont le but est de réduire les retards et faciliter l'efficacité du processus d'acquisition pour les emprunteurs, est rarement appliquée en réalité par les départements des opérations. Pendant ce temps, les autres institutions ont opté pour l'amélioration et la simplification substantielles de leurs propres systèmes. Tous ces éléments renforcent le besoin des révisions majeures et d'amendement des présentes règles en vue d'améliorer la performance et l'efficacité dans l'exécution des projets.

*En résumé, les concepts, les principes et les conditions qui ont guidé ces révisions comportent quatre éléments clé :*

- I. *Le souci de garantir et d'appliquer les dispositions fiduciaires des accords établissant la Banque africaine de développement et le Fonds africain de développement africain et le Fonds Spécial du Nigéria ;*
- II. *Le souci de maintenir l'identité de l'institution comme une entité régionale africaine ;*
- III. *la simplification, l'optimisation et l'introduction de flexibilité dans les règles et les procédures en vue de réduire les retards dans la passation des marchés ; et*
- IV. *l'harmonisation des procédures opérationnelles avec les MDBs partenaires.*

Dans ces révisions, les principes fondamentaux d'efficacité, d'économie, de transparence et d'égalité des chances dans toutes les acquisitions sont maintenues, et sont fortement renforcés, par des modifications aux clauses existantes sur la fraude et la corruption d'une part. D'autre part, les dispositions de revue a posteriori, qui s'appliquaient précédemment aux seules acquisitions de biens et travaux, ont été étendues aux acquisitions des services de consultants.

L'éligibilité des dépenses, à savoir la règle d'origine selon laquelle les biens, travaux et services financés par le Groupe de la Banque africaine de développement doivent provenir des pays membres du Groupe de la Banque et d'autres pays participants, a été une contrainte à la passation des marchés. En reconnaissant ce goulot d'étranglement dans les efforts de la coopération de la Banque avec ses partenaires, le Conseil d'Administration a, le 4 décembre 2007, approuvé la soumission au Conseil des Gouverneurs le document requérant la suppression de la condition d'origine des accords établissant la Banque et le Fonds sous réserve de l'approbation de l'amendement requis tel que spécifié au document du Conseil du Fonds Africain de Développement réf. ADF/BD/WP/2008/39/ approuvé le 15 avril 2008.

Un amendement a été apporté aux Règles pour refléter le changement sur la règle d'origine pour le Fonds. La Résolution visant l'adoption de cet amendement a été approuvée par le Conseil des Gouverneurs.

Les dispositions dans les Règles pour maintenir l'identité régionale de la Banque incluent l'utilisation des marges de préférence nationale ou régionale dans l'acquisition des biens et travaux sous le processus d'appel d'offres international (AOI), aussi bien que l'utilisation des consultants régionaux et nationaux dans l'établissement des listes restreintes des consultants. Ces préférences ont été maintenues comme une stratégie pour encourager et soutenir le développement de l'entrepreneuriat national et régional aussi bien que pour faciliter l'utilisation de certaines compétences socioculturelles.

La nécessité de réduire les délais de traitement des acquisitions, les avantages liés à l'appropriation des processus d'acquisition par les pays membres régionaux, et l'accent particulier mis sur la décentralisation des opérations de la banque, renforcent le besoin de simplification, d'optimisation, et de flexibilité des règles et des procédures. En conséquence, ces aspects ont été pris en compte dans la mesure du possible tout en veillant aux obligations fiduciaires de la Banque. A cet effet, quelques modes d'acquisitions ont été fusionnés ou réaménagés. Les périodes pour la préparation des offres et des demandes des propositions ont été réduites ; la soumission des offres par des moyens électroniques d'offre a été introduite tandis que le Plan de passation des marchés est maintenant obligatoire selon les Règles révisées.

*En raison des multiples activités préliminaires à l'entrée en vigueur des Règles Révisées, la date effective de mise en œuvre des Règles Révisées a été fixée au 1<sup>er</sup> novembre 2008. Dès sa mise en vigueur, tous les projets approuvés après la date de mise en vigueur ainsi que toutes les nouvelles activités de passation de marchés des projets antérieurement approuvés seront régis par les Règles Révisées.*

**Projects in the Pipeline**  
**(To be presented to the Board)**  
**Pipeline de Projets (à présenter au Conseil)**

<i>Project Identification Number / Nombre d'identification du projet</i>	<i>Projects published in the ADB Business Bulletin / Projets publiés dans le ADB Business Bulletin</i>
<b>P-Z1-FA0-028</b>	<b>Cameroun &amp; Tchad</b> : Interconnexion des réseaux électriques.
<b>P-ML-AAC-007</b>	<b>Mali</b> : Projet aménagement Phedie Sabalibougou.
<b>P-MZ-AAA-002</b>	<b>Mozambique:</b> COFAMOSA Sugar Cane Project.
<b>P-MZ-IE0-003</b>	<b>Mozambique:</b> Grassroots Community Capacity Building.
<b>P-NA-AAC-005</b>	<b>Namibia:</b> Northern Communal Rural Development Project.
<b>P-Z1-FA0-026</b>	<b>RCA &amp; RD Congo</b> : Projet de développement du système Boali.
<b>P-TN-IZ0-001</b>	<b>Tunisie</b> : Programme d'urgence social d'appui à la création d'emplois en Tunisie.

## AGRICULTURE

### MOZAMBIQUE

#### COFAMOSA Sugar Cane Project

**Reference:** P-MZ-AAA-002

**Amount:** UAC 50,000,000

**Appraisal Date:** 01/02/2011

**Board Presentation:** 22/07/2011

**Location:** MOAMBA District

**Implementing Agency:** Ministry of Agriculture & Irrigation

##### **Objectives**

The objective of the project is to reduce poverty levels in this part of Mozambique through increased exports of sugar/ethanol from Mozambique to the region and beyond.

The aim of the project is to develop 29 000 ha of sugar cane in three (3) phases. The first and second phase will each consist of 10 000 ha while the third phase will be 9 000 ha.

##### **Description**

Under the COFAMOSA Sugar Cane Project, the Government of Mozambique intends to develop an area of 29,000 ha for irrigated land under sugar cane for sugar and ethanol production. The project area is located in Moamba and Magude Districts of the Province of Maputo Mozambique, and has been selected, mainly, due to the accessibility of water from Corumana Dam on Sabie River, availability of good irrigable soils and the close proximity to potential local and regional markets for sugar and bio-ethanol.

The goal of the project is to reduce poverty levels in the Moamba and Magude Districts of Mozambique through increased exports of sugar and ethanol

from Mozambique to the region and beyond. The main objectives of the COMOFSA project are to:

- (i) develop 29,000 ha for irrigated land in possibly 3 phases, over a period of ten years (first and second phase 10 ,000 ha each and the third phase of 9,000 ha)
- (ii) establish 580 farmers on 50 ha units;
- (iii) make use of already existing investment-Corumana Dam and available good irrigation soils;
- (iv) create 18,000 jobs (70% of economically active people in the area) and ;
- (v) make permanent impact in districts of Moamba and Magude and the overall Mozambican national economy.

In preparation of this project, COFAMOSA completed a Pre-feasibility Study on July 2003. In November 2006, the GoM granted water and land rights to COFAMOSA for an area 10,000 ha for Phase I of the project. Irrigation water will be provided by gravity from Corumana Dam through Sabie River. Implementation of the second and third phases will require the rehabilitation of the Corumana Dam to provide the additional water needed to irrigate the remaining area of 19,000 ha. The GoM plans to provide the project area with the proper infrastructure in terms of roads, power, and other social and farm services. Sugar cane will be the main crop to be grown in the area to supply cane for sugar/ethanol production. The chain of sugar cane plantation, production, processing and marketing of sugar and/or ethanol will be managed through a Public-Private-Partnership between the GoM, farmers group (COFAMOSA), the Sugar Company (ies), and PETROMOC as the ethanol off-taker. The project has the following main components:

- (i) Infrastructure Development which would comprise detailed engineering design, land preparation, drainage system, installation of irrigation head works which include pump stations, main and sub-main pipelines, storage/balancing reservoirs and infield irrigation distribution systems;

(ii) Crop development and farmers support which would mainly be production of sugarcane and food crops, the related farm machinery, and training of staff and beneficiaries;

(iii) Farm and social infrastructure comprising bulk electricity, inter-connector roads, bulk water supply, farmers' and supervising field managers' houses, storage facilities and office space, a school, drinking water facilities and feeder roads;

(iv) Establishment of two private Sugar mills and a refinery. Since the production system for Ethanol and sugar is basically the same, the project will follow the Brazilian model in which the mills may produce both sugar and Ethanol. They switch from one product to other depending on the market; and

(v) Project management including the recruitment of the technical assistance services, HIV/AIDS awareness campaigns and the implementation of the Environmental and Social Management Plan (ESMP), including any resettlement Plan.

#### **Benefits**

It is estimated that approximately 400,000 tons of sugar will be produced and approximately 100,000 tons sold into the lucrative South African market in terms of the SADC sugar agreement and 300,000 tons to preferential export markets, namely, the tariff rate quota in the USA and the EU market through the Everything But Arms (EBA) initiative.

Additionally the ethanol production from COFAMOSA project could be economically in size to be exported or used locally which will be assessed during the project feasibility study. Taking into consideration that the market for crude oil remains very volatile and highly sensitive, the Feasibility Study will assess the future of ethanol market prices in Mozambique and at the regional level (e.g. South African market);

At this stage, data is lacking to indicate quantitatively the direct and indirect benefits that the project is likely to generate. While these will be verified during the feasibility study, the benefits at

the farmer, Governments' and investor levels are quite apparent.

**Key contacts:** SOLIMAN Wael Mohamed Roshdy.

## **NAMIBIA**

### **Northern Communal Rural Development Project**

**Reference:** P-NA-AAC-005

**Amount:** UAC 20,000,000

**Appraisal Date:** 10/06/2011

**Board Presentation:** 10/11/2011

**Location:** Northern Regions

**Implementing Agency:** Projecto Integrado de Agua E Saneamentop

#### **Objectives**

The Goal of NCRID is to achieve a sustainable increase in household income and food security in the Northern Regions of Namibia. The specific objective is to improve agricultural productivity of smallholder farmers in Kavango, Kunene, Ohangwena, Omusati, and Oshikoto regions through:

- (i) provision of agricultural infrastructure including marketing and post harvest management facilities;
- (ii) improve agricultural water management of small scale and commercial irrigated areas; and
- (iii) development of technology centers for servicing agro equipment.

#### **Description**

The project that would introduce improvement of rural infrastructure and markets, cold chains and agro processing facilities.

**Key contacts:** SOLIMAN Wael Mohamed Roshdy.

## SOCIAL

### CAMEROUN-TCHAD

#### Interconnexion des réseaux électriques

**Référence** : P-Z1-FA0-028

**Montant** : UAC 277.400.000

**Date d'évaluation** : 15/06/2011

**Présentation au conseil** : 15/11/2011

**Emplacement** : Territoires du Cameroun et du Tchad.

**Agence d'implémentation** : Secrétariat Général CEEAC.

#### **Objectifs**

Le projet a pour objectif spécifique de garantir l'équilibre entre l'offre et la demande en électricité du Cameroun et du Tchad et de permettre l'accès à l'électricité des populations de la zone du projet dans un cadre sous-régional.

#### **Description**

Le projet comprend les composantes suivantes :

- A) Réhabilitation de la centrale hydroélectrique de Lagdo située dans la partie septentrionale du Cameroun pour accroître sa production
- B) Construction d'un premier tronçon de ligne de transport d'énergie HT et des ouvrages associés entre la ville de Maroua au Cameroun et N'Djamena au Tchad (250 km) pour évacuer l'énergie vers Ndjamen
- C) Construction de la jonction de ligne de transport d'énergie HT et des ouvrages associés entre la ville de Ngaoundéré et Maroua (414 km), afin de permettre d'acheminer au Tchad une partie de l'énergie issue de la centrale hydroélectrique de Warak située au Sud de l'Adamaoua lorsque celle-ci sera mise en service

D) Construction de la centrale hydroélectrique de Bini à Warak

E) Construction et Extension des réseaux MT/BT, branchements et Eclairage Public F) Mesures d'atténuation des impacts environnementaux et sociaux

G) Finalisation des études d'avant-projet détaillé et des études d'impact sur l'environnement de la centrale hydroélectrique de Bini à Warak et des lignes.

H) Administration et gestion du projet.

#### **Bénéfices**

La mise en commun des moyens de production et de transport de l'énergie électrique du Cameroun et du Tchad permettrait des gains annuels important en coûts de production. Ces gains résultent du côté tchadien de la substitution d'une énergie thermique chère par une énergie hydroélectrique moins chère. Le projet offrira des avantages économiques pour le Cameroun, ils résultent de l'énergie supplémentaire à vendre au Tchad d'une part et des valeurs résiduelles des ouvrages qui seront réalisés. Le projet offrira également des avantages sociaux économiques considérables aux deux pays où il contribuera à l'amélioration des conditions de vie des populations et à la lutte contre la pauvreté ; il favorisera l'accès à la croissance et au raffermissement du tissu social pour une prise de conscience nationale. Il permettra de former et d'informer les citoyens donc à assurer leur éducation. Le projet permettra aux populations urbaines et rurales de la zone concernée, d'avoir accès à l'électricité à moindre coût. Il dynamisera l'activité artisanale et encouragera la création de petites entreprises. Il soutiendra l'activité des femmes, créera des meilleures conditions pour la promotion de l'éducation et de la santé et ralentira le phénomène d'exode vers les villes. Ainsi le projet contribuera à la lutte contre la pauvreté.

Le projet a un caractère régional. Il apportera son assistance à la promotion du développement de la coopération et constitue un levier de l'intégration

sous-régionale, démontrant par là-même le caractère complémentaire des sociétés et des économies de l'Afrique centrale. Les deux communautés camerounaise et tchadienne ont des intérêts communs. Les échanges économiques et commerciaux déjà d'un niveau élevé, vont pouvoir s'intensifier, tout comme les échanges culturels et sportifs qui seront plus fréquents pour une plus grande interpénétration et une meilleure connaissance de l'autre.

**Contacts clés :** NGUEMA-OLLO Jean-Baptiste, ONEC2.

## MALI

### Projet aménagement Phédie Sabalibougou

**Référence :** P-ML-AAC-007

**Montant :** UAC 28.000.000

**Date d'évaluation :** 15/12/2011

**Présentation au conseil :** 15/06/2012

**Emplacement :** Zone de l'Office du Niger

**Agence d'implémentation :** République du Mali

#### Objectifs

L'objectif sectoriel du projet est de contribuer à l'allègement de la pauvreté par un renforcement de la sécurité alimentaire. L'objectif spécifique du projet est l'aménagement de 2 nouveaux périmètres hydro-agricoles (phédie et Sabalibougou) au sein de la zone de l'Office du Niger et couvrant une superficie brute totale de 5.010 ha.

#### Description

Les principales réalisations du projet devraient être les suivantes :

(i) travaux d'aménagement hydro-agricole du périmètre de Phédie ;

(ii) travaux d'aménagement du périmètre de Sabalibougou ;

(iii) compléments aux ouvrages et curage du distributeur de Siengo ;

(iv) aménagement du collecteur de drainage principal des périmètres de Phédie et de Sabalibougou ;

(v) aménagement d'un couloir de transhumance ;

(vi) réalisation d'infrastructures de base (écoles, puits, forages) ; (vii) implantation de nouveaux villages et déplacement d'un village ; (viii) promotion d'activités en faveur des femmes ; (ix) actions d'appui et de formation des organisations paysannes ; (x) appui à la mise en place d'un système de crédit ; (xi) reboisements villageois ; (xii) appui à la pêche et à la pisciculture ; et (xiii) actions de recherche développement.

Le projet devrait s'articuler autour de 4 composantes principales :

(A) Aménagements hydro-agricoles et autres infrastructures (B) Appui à la mise en valeur hydro-agricole (C) Actions d'accompagnement : Appui à l'intégration agro-pastorale, Actions en faveur des femmes et des jeunes, et Actions de protection de l'environnement (D) Gestion du projet.

Le projet consistera principalement dans une extension des aménagements de l'Office du Niger avec l'aménagement de 2 nouveaux périmètres : le périmètre de Phédie (2500 ha bruts) et le périmètre de Sabalibougou (2510 ha bruts). Le périmètre de Phédie sera alimenté en eau par des extensions du distributeur Siengo existant. La superficie nette irrigable (déduction faite des emprises de canaux, pistes, villages, etc) est de 1804 ha. Une partie du périmètre de Phédie (530 ha) qui est déjà aménagée sera intégrée à l'aménagement. Le réseau du périmètre de Phédie comprend : une branche du distributeur Phédie longue de 8519 m ; 6 partiteurs ; 2 sous partiteurs ; 1 drain principal long de 7 154 m ; 3 drains partiteurs ; 4 sous drains partiteurs ; 65 arroseurs ; 12 arroseurs indépendants et 68 drains arroseurs. Le périmètre

de Sabalibougou sera réalisé en prolongation du périmètre de Siengo-extension qui est en cours d'aménagement par l'ON. La superficie nette irrigable est de 2220 ha. Le réseau du périmètre de Sabalibougou comprend : 1 branche de distributeur longue de 8.590 m ; 9 partiteurs ; 4 sous partiteurs ; 1 drain principal long de 7.746 m ; 8 drains partiteurs ; 3 sous drains partiteurs ; 106 arroseurs dont 34 bilatéraux ; 1 arroseur indépendant ; et 86 drains arroseurs.

Le distributeur Gruber et son extension le distributeur Siengo seront équipés d'ouvrages de régulation. Il s'agit d'une régulation à niveau aval constant assurée par des vannes AVIO/AVIS. Pour éviter la divagation des troupeaux à l'intérieur des zones aménagées il est prévu de réserver un couloir de passage des animaux. Ce couloir aura une largeur de 1 à 2 km, il sera limité au sud par le drain principal de Phédié et par celui de Siengo-extension et au nord par un drain secondaire de Sabalibougou. Trois nouveaux villages seront aménagés pour les populations migrantes et pour les populations déplacées. Afin d'améliorer les conditions de vie des populations et dans le cadre d'une démarche intégrée et participative, le projet prévoit de financer un certain nombre d'équipements de base en liaison avec les partenaires institutionnels concernés (AEP, santé, éducation, pistes, etc.).

Le projet apportera également un appui à la structuration des usagers, l'organisation du système de redevance, l'appui à la sécurisation foncière, l'encadrement technique des exploitants, la diversification des productions, la promotion de plantations, une facilité d'accès aux intrants et aux crédits, des formations diverses à l'attention des jeunes et des femmes en particulier.

Pour la gestion du projet, une autonomie sera confiée à une cellule légère de coordination au sein de l'ON, incluant notamment la gestion financière du projet et le suivi-évaluation des activités. Un accent

particulier sera mis sur une gestion axée sur les résultats.

#### **Bénéfices**

L'aménagement des périmètres de Phédié et de Sabalibougou sur 5.000 hectares brut devrait permettre à terme d'apporter une production additionnelle de l'ordre de 22.100 tonnes de paddy en hivernage et de 2.800 tonnes en contre saison. Les productions maraîchères totaliseront environ 3.000 tonnes de tomates et 5.600 tonnes pour l'oignon. Ces productions additionnelles contribueront ainsi de manière significative à la réduction de la pauvreté en milieu rural. Le projet renforcera aussi la capacité des exploitants à gérer de manière organisée les infrastructures mises en place. Au total, le projet assurera des revenus sécurisés à 1.060 exploitants touchant ainsi près de 15.000 personnes.

**Contacts clés : KHIATI Driss.**

## **MOZAMBIQUE**

### **Grassroots Community Capacity Building**

**Reference:** P-MZ-IE0-003

**Amount:** UAC 8,800,000

**Appraisal Date:** 03/02/2011

**Board Presentation:** 03/02/2012

**Location:** Most disadvantaged Districts

**Implementing Agency:** Ministry of Public Works and Housing

#### **Objectives**

The main objective of the proposed Program is to strengthen local economic development for effective participation in poverty reduction.

#### **Description**

The program will consist of the following interdependent components:

- (i) capacity building and institutional strengthening;
- (ii) socioeconomic rehabilitation.

**Benefits**

The proposed program will support the consolidation and deepening the devolution of decision making process to local communities to enable them play an effective role in the development planning process. Moreover, it will establish appropriate linkages with on-going decentralization program by creating the enabling environment for social integration. The target communities to be determined during the implementation of the PPF will be including the poorest rural communities of Mozambique and the Program will therefore contribute substantially to the Government's overall effort towards poverty reduction.

Due to the country's weak human resources base, an important benefit of the Program will be through capacity building especially in the case of communities and public servants as well as NGOs and CBOs. The Program will strengthen the capacity of the poor to articulate their development needs and thereby strengthen their participation in determining their own livelihoods. They will thus be able to prepare their own action plans, identify and select projects and participate in their implementation. It will also sensitize public servants on poverty issues and in particular in mainstreaming poverty in the planning and budgeting process thereby putting poverty issues at the core of government policy making and planning. All these activities will enhance the partnership approach to development and poverty eradication activities.

**Key contacts:** CUNHA Joao Duarte.

## RCA & RD Congo

### Projet de développement du système Boali

**Référence :** P-Z1-FA0-026

**Montant :** UAC 94.000.000

**Date d'évaluation :** 15/04/2011

**Présentation au conseil :** 15/11/2011

**Emplacement :** RCA & RD Congo

**Agence d'implémentation :** -----

**Objectifs**

Le projet a pour objectif spécifique la réhabilitation et le renforcement des unités de production, des réseaux interconnectés de transport et de distribution, en vue d'améliorer la disponibilité, le taux d'accès à l'énergie électrique et de réduire son coût très élevé en RCA et en RD Congo.

**Description**

Le projet consiste en la construction et au renforcement des unités de production du système Boali qui porte sur l'installation de deux groupes de 5 MW chacun au pied du barrage de Boali 3, l'extension de l'usine Boali 2 par l'installation de deux groupes additionnels de 5 MW chacun, la réhabilitation des unités de production de Boali 1 et Boali 2 ce qui portera la puissance installée et disponible de 18 à 38 MW. Les travaux sur la ligne de transport HT en 110 kV porteront sur la construction de 7 km de ligne de Boali 3 à Boali 2, la réhabilitation et le renforcement de 100 km de ligne de Boali 2 à Bangui (RCA) ainsi que son extension d'environ 100 km pour l'électrification des localités de Zongo, Mole et Libenge en RD Congo. Les travaux de la ligne HT comprendront aussi l'installation d'un câble de garde en fibres optiques pour les communications et le télécontrôle. Il est préconisé un programme de réhabilitation et d'extension des réseaux MT/BT et un programme d'électrification des localités situées le long de la

ligne en RCA et en RD Congo. Des actions commerciales spécifiques seront réalisées, afin d'augmenter le nombre d'abonnés, de toucher le maximum des populations et essentiellement les plus défavorisées et pour réduire les pertes non techniques et la fraude. L'installation des compteurs à prépaiement ainsi que la campagne d'Information, Education et Communication (IEC) contribueront à sensibiliser les abonnés à consommer moins et mieux l'énergie électrique et à améliorer les indicateurs du secteur. Enfin le renforcement des capacités techniques et humaines y compris un programme de formation du personnel, permettra l'amélioration des conditions d'exploitation des installations et des équipements ainsi que la performance opérationnelle des opérateurs des secteurs.

Le projet comprend les composantes suivantes:

- A/ Réhabilitation et renforcement des unités de production
- B) Construction et renforcement des lignes de transport
- C) Construction et renforcement des postes de transformation
- D) Réhabilitation et Extension des réseaux MT/BT
- E) Branchements et Eclairage public
- F) Equipements d'exploitation, de maintenance
- G) Impacts Environnementaux et Sociaux (PGES, PRC, MDE et IEC)
- H) Contrôle et supervision du projet
- I) Administration et gestion du projet

#### **Bénéfices**

Les secteurs économiques observeront un gain de productivité certain, qui les rendra plus compétitifs et permettra de soutenir la croissance économique. De nouvelles activités seront aussi développées telles que l'informatisation, la communication (téléphonie, l'internet), les fax/photocopies et la menuiserie métallique.

Les avantages sociaux induits par la réalisation du projet concernent à la fois l'éducation et la santé, les femmes et les jeunes ainsi que les centres

sociaux et de loisirs. Ces avantages sont perceptibles dans des domaines comme l'urbanisation, la sécurité des biens et des personnes, l'exode rural et le renforcement de la sécurité alimentaire dans les zones rurales. Dans la zone du projet, il a été identifié plusieurs écoles primaires et collèges. Ces établissements sont dépourvus de source d'éclairage régulière et permanente et travaillent dans des conditions difficiles et souvent précaires. La fourniture régulière de lumière grâce à l'électrification des localités améliorera les motivations des enseignants et des élèves avec comme effets bénéfiques, l'augmentation des taux de fréquentation et l'amélioration des résultats scolaires. Outre ces avantages, la fourniture d'électricité pourra se traduire pour les grandes localités par l'ouverture d'autres horizons, tant pour les enseignants que pour les écoliers, dans le domaine de l'information, de la formation et de l'éducation par l'internet.

Dans le secteur de la santé où il a été identifié plusieurs dispensaires et maternités. Les formations sanitaires souvent sous-équipées, disposent d'équipements de conservation et de stérilisation (réfrigérateurs, réchauds, etc.) qui fonctionnent de façon intermittente au pétrole lampant. La fourniture de courant électrique aux centres de santé permettra d'améliorer de façon significative la conservation des produits pharmaceutiques, des vaccins, des produits sanguins et autres produits médicaux ; elle permettra en outre l'installation dans les localités relativement importantes de nouveaux équipements sanitaires comme les appareils de laboratoire, de petite chirurgie et de radiologie. Il en résultera une amélioration des conditions de travail des agents de santé, une meilleure conservation des produits médicaux, une amélioration de la qualité des soins de santé et, comme effets induits, un accroissement du taux de fréquentation des formations sanitaires.

Les avantages socio-économiques concernent les centres de loisirs, les femmes et l'urbanisation.

Dans la zone du projet en effet, il a été recensé des clubs de loisirs et de clubs vidéo qui fonctionnent grâce à l'utilisation de petits groupes diesel. La fourniture de courant électrique améliorera le fonctionnement de ces centres et contribuera à en créer de nouveaux. En outre, elle permettra la création de salles de cinéma et l'éclosion de bibliothèques rurales. Le développement de ces nouvelles activités contribuera à générer de nouveaux revenus ainsi qu'à améliorer les conditions de vie et d'existence dans les zones rurales. Il en résultera un ralentissement significatif de l'exode des jeunes vers les centres urbains avec, comme effets induits subséquents, l'arrêt de la baisse tendancielle de la production agricole et la garantie dans les zones concernées de la sécurité alimentaire.

Dans la zone du projet, les femmes représentent environ 52% de la population rurale; elles sont responsables de la recherche de bois de chauffe, de l'eau potable, de l'éclairage domestique ainsi que de la transformation et la conservation des aliments et des produits agricoles périssables. La fourniture d'électricité contribuera à libérer les femmes de ces corvées quotidiennes et récurrentes en leur permettant de se consacrer davantage à d'autres activités génératrices de revenus (coiffure, fabrication/commercialisation de boissons fraîches, lait et yaourt...) susceptibles d'améliorer le niveau de vie des familles. En outre, la possibilité offerte par l'électricité pour l'utilisation d'appareils électroménagers renforcera cet affranchissement des corvées domestiques en améliorant les conditions de travail dans les ménages. L'utilisation de matériaux de construction compatibles avec les normes de branchement des abonnés domestiques contribuera à améliorer l'habitat. Associée à l'éclairage public, la fourniture de l'électricité aux localités concernées permettra de favoriser l'urbanisation et l'amélioration du cadre de vie des populations, l'extension des réseaux électriques et l'amélioration des finances des opérateurs, le

renforcement de la sécurité des personnes et des biens.

Le projet intégrera des activités d'information, d'éducation et de communication (IEC) qui toucheront les deux genres sur les sujets des IST-VIH/SIDA, le planning familial, l'environnement et la sécurité des personnes et des biens au regard des installations électriques. En effet, les travaux d'implantation des lignes vont occasionner un important brassage de personnes dans les localités et villages le long des tracés, ce qui crée des possibilités de relations occasionnelles à risques (risques de transmission du VIH et autres MST, risques de grossesses non désirées,...). En outre, afin de se prémunir des risques d'électrocution de personnes ou d'animaux suite à l'implantation des équipements électriques liée à une impréparation des populations, des actions d'information et d'éducation seront menées en leur direction, en s'appuyant sur les différents groupes cibles et l'utilisation de supports pédagogiques adaptés.

**Contacts clés :** NGUEMA-OLLO Jean Baptiste, ONEC 1.

## TUNISIE

### Programme d'urgence social d'appui à la création d'emplois en Tunisie

**Référence :** P-TN-IZ0-001

**Montant :** UAC 200.000.000

**Date d'évaluation :** 15/05/2011

**Présentation au conseil :** 16/11/2011

**Emplacement :** Zones de Gafsa, du Kef et Sidi Bouzid

**Agence d'implémentation :** Gouvernement de Tunisie, Ministère des Finances.

#### **Objectifs**

Le projet soutient deux objectifs spécifiques:

(i) faciliter l'insertion des jeunes à travers les programmes de développement local combinant les actions d'appui à la création des entreprises dans les domaines porteurs au niveau des régions cibles et la protection des groupes les plus exposés à la crise (femmes seules, jeunes à risque), tout en facilitant le dialogue social et la participation des parties prenantes à la gestion du développement au niveau local,

(ii) étendre le niveau d'accès aux services financiers et non financiers aux jeunes entrepreneurs tout en renforçant les capacités institutionnelles, techniques et financières des acteurs locaux (structures d'appui, institutions financières, jeunes entrepreneurs, ONGs) dans la promotion des produits innovants adaptés aux jeunes dans les zones d'interventions. (Crédit, services d'accompagnement aux entrepreneurs).

#### **Description**

Le projet sera réalisé à travers trois composantes:

A Composante 1 : La promotion des opportunités de création d'emplois et de protection sociale.

La composante vise à soutenir des mécanismes en place d'activation d'emplois en place par la mise en place d'un Fonds de développement Social en soutien au programme œuvrant dans la zone du projet à mieux générer les emplois et à promouvoir l'entrepreneuriat et le dialogue social (Fonds d'Emploi, Fonds 21-21, programmes de promotion de la micro entreprise et du travail indépendant). Elle vise prioritairement à :

(i) générer des revenus immédiats sur la durée du projet au profit d'individus et de ménages vivant dans la précarité grâce au financement des travaux d'utilité collective ;

(ii) améliorer l'infrastructure économique et sociale de base grâce à la mise à niveau des infrastructures et équipements existants, la réhabilitation et l'équipement des bâtiments publics détruits ou vandalisés lors de la crise et

(ii) mettre en place des mécanismes de prise en charge des plus démunis "filets sociaux" par le cash-transfert conditionnel bien ciblé.

B Composante 2 : L'amélioration de l'accès aux services financiers et non financiers.

Cette composante va s'atteler à augmenter les capacités d'intervention des structures bancaires et institutions de micro finance et des structures d'encadrement des jeunes entrepreneurs œuvrant dans la zone du projet à mieux assurer le financement des projets et à l'accompagnement technique les bénéficiaires. Trois volets sont concernés :

(i) la promotion de la micro finance,

(ii) l'appui aux structures d'accompagnement. Il s'agira de mettre à la disposition des structures implantées dans la région des lignes de refinancement qui devraient financer principalement les projets individuels ou collectifs porteurs initiés par les jeunes chômeurs

C Gestion du projet 3 : Cette composante va s'atteler à appuyer le fonctionnement et l'exécution à travers deux volets :

(i) Appui au fonctionnement et

(ii) le suivi-évaluation.

Ce dernier volet combinera les informations sur l'impact des activités du projet et des résultats obtenus en matière de durabilité et des effets immédiats des activités du programme sur la création des emplois dans la zone et les conditions de vie des bénéficiaires. Il combinera à la fois les analyses qualitatives et quantitatives et permettra de préparer un nouveau projet dans le domaine de la protection sociale.

**Contacts clés : MURARA Justin, OSHD 1.**

## Listing of Projects in the Pipeline by Region

### *Liste de projets dans le pipeline par région*

#### ***Region 1***

**East 1 Region:** Burundi, Kenya, Rwanda, Seychelles, Tanzania, Uganda

**West 1 Region:** Benin, Burkina Faso, Côte d'Ivoire, Ghana, Niger, Nigeria, Togo

**Center Region:** Cameroon, Central African Republic, Chad, Congo Democratic Republic, Republic of Congo, Equatorial Guinea, Gabon

**North 1 Region:** Egypt, Libya, Tunisia

**South 1 Region:** Botswana, Lesotho, Namibia, South Africa, Swaziland, Zimbabwe

Country	Sector	Title	Total Project Cost (UA unless specified)
<i>Pays</i>	<i>Secteur</i>	<i>Titre</i>	<i>Coût total du projet (UC sauf mention contraire)</i>
Cameroun & Tchad	Social	Interconnexion des réseaux électriques	277.400.000
Namibia	Agriculture	Northern Communal Rural Development Project	20.000.000
RCA & RD Congo	Social	Projet de développement du système Boali	94.000.000
Tunisie	Social	Programme d'urgence social d'appui à la création d'emplois en Tunisie	200.000.000

## Listing of Projects in the Pipeline by Region

### *Liste de projets dans le pipeline par région*

#### ***Region 2***

**East 2 Region:** Djibouti, Comoros, Eritrea, Ethiopia, Somalia, Sudan

**West 2 Region:** Cape Verde, Gambia, Guinea, Guinea-Bissau, Liberia, Mali,  
Sao-Tome & Principe, Senegal, Sierra Leone

**North 2 Region:** Algeria, Mauritania, Morocco

**South 2 Region:** Angola, Madagascar, Malawi, Mauritius, Mozambique, Zambia

Country	Sector	Title	Total Project Cost (UA million unless specified)
<i>Pays</i>	<i>Secteur</i>	<i>Titre</i>	<i>Coût total du projet (millions d'UC sauf mention contraire)</i>
Mali	Social	Projet aménagement Phedie Sabalibougou	28.000.000
Mozambique	Agriculture	COFAMOSIA Sugar Cane Project	50.000.000
Mozambique	Agriculture	Grassroots Community Capacity Building	8.800.000

For further information, please contact Mrs. W. CHEBBI, DACON Administrative Clerk, ADB

*Pour plus de renseignements, veuillez contacter Mme W. CHEBBI, Commis administratif de DACON, BAD*

Tel.: 216 (71) 10 33 16

Fax: 216 (71) 83 15 52

## List of Approved Projects for 2011

### *Liste de projets approuvés en 2011*

21/01/2011 (ADF/BD/WP/2010/167)	DRC	Social	Project to Mobilize and Revitalize Public Administration Human Resources (HR-MRP) / Projet de mobilisation et de revitalisation des ressources humaines de l'administration publique (PMR-RH). Projet d'amélioration du revenu et de la situation économique en milieu rural (RIEEP).
21/01/2011 (ADF/BD/WP/2010/135)	Guinea	Social	Rural Electrification Project / Projet d'électrification rurale
26/01/2011 (ADB/BD/WP/2011/02)	Guinea	Multisector	HIPC Approval - Completion Point under the Enhanced Framework /
(ADF/BD/WP/2011/02)	Bissau		Approbation de l'initiative PPTTE Point d'achèvement du cadre renforcé.
26/01/2011 (ADB/BD/WP/2010/215)	Somalia	Social	Emergency Humanitarian Assistance to the Vulnerable Communities Affected by the Humanitarian Crisis
26/01/2011 (ADB/BD/WP/2011/03)	Togo	Multisector	HIPC Approval - Completion Point under the Enhanced Framework /
(ADF/BD/WP/2011/03)			Approbation de l'Initiative PPTTE Point d'achèvement du cadre renforcé.
31/01/2011 (ADF/BD/WP/2010/163)	Chad	Multisector	Natural Resources Management and Development in the Sudan Region Project / Projet de gestion et de valorisation des ressources naturelles en zone soudanienne.
31/01/2011 (ADF/BD/WP/2010/164)	Djibouti	Social	Urban Poverty Reduction Programme Support Project / Projet d'appui au programme de réduction de la pauvreté urbaine.
31/01/2011 (ADB/BD/WP/2010/209)	CAR /	Multisector	Project to Build Economic and Financial Management Capacity
(ADF/BD/WP/2010/161)	RC		(PARCGEF) / Projet d'appui au renforcement des capacités de gestion économique et financière (PARCGEF).
31/01/2011 (ADF/BD/WP/2010/153)	Guinea	Multisector	Economic and Financial Management Capacity Building Support Project (PARCGEF) / Projet d'appui au renforcement des capacités de gestion économique et financière (PARCGEF).
31/01/2011 (ADF/BD/WP/2010/172)	Senegal	Agriculture	Project to Support Local Small-Scale Irrigation (PAPIL) / Projet d'appui à la petite irrigation locale (PAPIL).
03/02/2011 (ADB/BD/WP/2011/08)	Rwanda	Social	Lake Kivu Integrated Methane Gas Extraction and Power Production Facility / Complexe d'extraction de gaz méthane et de production d'électricité du Lac Kivu.
09/02/2011 (ADF/BD/WP/2011/11)	Guinea	Social	Upper and Middle Guinea Sustainable Social Development Project Phase II / Projet de développement social durable en Haute et Moyenne Guinée – Phase II.
23/02/2011 (ADF/BD/WP/2010/158)	Angola	Social	Institutional Capacity Building for Poverty Reduction Project / Projet de renforcement des capacités institutionnelles pour la réduction de la pauvreté.

## List of Approved Projects for 2011

### *Liste de projets approuvés en 2011*

07/03/2011 (ADF/BD/WP/2011/16)	Togo	Transport	Aflao-Sanve Condji – Benin Border Road Rehabilitation and Modernisation Project: Lome Port Roundabout – Avepozo / Projet de réhabilitation et de modernisation de la route Aflao – Sanve Condji Frontière du Bénin : Tronçon rond-point du Port de Lomé – Avépozo.
09/03/2011 (ADF/BD/WP/2010/103)	Nigeria	Infrastructure	Capacity Building for Public Private Partnership Infrastructure / Projet de renforcement des capacités pour les partenariats public-privé dans le secteur de l'infrastructure.
11/03/2011 (ADB/BD/WP/2011/29)	Tunisia	Social	Aide d'urgence pour une assistance humanitaire à la frontière Tuniso-Libyenne.
18/03/2011 (ADB/BD/WP/2011/25)	Nigeria	Multisector	Equity Participation in "ABN Microfinance Bank of Nigeria" / Prise de participation au capital de "ABN Microfinance Bank of Nigeria".
23/03/2011 (ADB/BD/WP/2011/27)	Ethiopia	Transport	Ethiopian Airlines Enterprise / "Ethiopian Airlines Enterprise".
07/04/2011 (ADB/BD/WP/2011/26) (ADF/BD/WP/2011/19)	Zimbabwe	Social	Urgent Water Supply and Sanitation Rehabilitation Project / Projet de réhabilitation d'urgence des systèmes d'alimentation en eau et d'assainissement.
08/04/2011 (ADB/BD/WP/2011/37)	Sierra- Leone	Power	Addax Bioenergy Project / Projet de Bioénergie d'Addax.
25/04/2011 (ADB/BD/WP/2011/63)	Liberia	Social	Emergency Assistance for the Humanitarian Relief at the Liberia-Cote d'Ivoire Border.
27/04/2011 (ADB/BD/WP/2011/57)	Seychelles	Power	Seychelles Submarine Cable Project / Projet de Câble Sous-marin des Seychelles.
03/05/2011 (ADF/BD/WP/2011/28)	Uganda	Agriculture	Community Agricultural Infrastructure Improvement Programme – Project 3 (CAIIP-3) / Programme d'amélioration des infrastructures agricoles au niveau des communautés - Projet 3 (CAIIP - 3).
18/05/2011 (ADB/BD/WP/2011/73)	Gabon	Agriculture	Support to Sustainable Forest Resources Management in Gabon / Projet d'appui à la gestion durable des ressources forestières au Gabon.
18/05/2011 (ADF/BD/WP/2011/37)	Guinea	Multisector	Economic and Financial Reform Support Program – PAREF / Programme d'appui aux réformes économiques et financières - PAREF
18/05/2011 (ADB/BD/WP/2011/76)	South Africa	Multisector	Kalagadi Industrial Beneficiation Project / Projet de mise en valeur industrielle de Kalagadi.
19/05/2011 (ADB/BD/WP/2011/72)	RDC	Multisector	Isangi Geographically Integrated REDD Pilot Project / Projet Pilote REDD géographiquement intégré d'Isangi.
26/05/2011 (ADB/BD/WP/2011/75) (ADF/BD/WP/2011/41)	Burundi	Multisector	Fourth Economic Reform Support Programme (PARE IV) / Quatrième Programme d'appui aux réformes économiques (PARE IV).

## List of Approved Projects for 2011

### *Liste de projets approuvés en 2011*

26/05/2011 (ADB/BD/WP/2011/82)	Nigeria	Multisector	Domestic-oriented SME Financing Program / Programme de financement des PME locales.
26/05/2011 (ADB/BD/WP/2011/81)	Nigeria	Multisector	Export-oriented SME Financing Program / Programme de financement des PME exportatrices.
30/05/2011 (ADB/BD/WP/2011/79)	South-Africa	Power	Eskom Renewable Energy Project / Projet sur les énergies renouvelables d'Eskom.
30/05/2011 (ADB/BD/WP/2011/83)	Tunisia	Multisector	Governance and Inclusive Development Support Programme / Programme d'appui à la gouvernance et au développement inclusif.
03/06/2011 (ADB/BD/WP/2011/86) (ADF/BD/WP/2011/47)	Côte d'Ivoire	Social	Emergency Programme to restore Basic Social and Administrative Services (PURSSAB) / Programme d'urgence pour la restauration des services sociaux et administratifs de base (PURSSAB).
21/06/2011 (ADB/BD/WP/2011/99) (ADF/BD/WP/2011/59)	Liberia	Multisector	Economic Governance and Competitiveness Support Program / Programme d'appui à la gouvernance économique et à la compétitivité.
21/06/2011 (ADB/BD/WP/2011/92)	Tunisia	Transport	Gabès-Medenine-Ras Jedir Highway Construction Project – Medenine-Ras Jedir Section / Projet de construction de la liaison autoroutière Gabès-Médenine-Ras Jedir : Tronçon Médenine-Ras Jedir.
29/06/2011 (ADB/BD/WP/2011/100)	Morocco	Multisector	"OCP SA" Investment Programme over the years 2008-2018 / Programme d'investissement OCP SA allant de 2008 à 2018.
29/06/2011 (ADF/BD/WP/2011/55)	Rwanda	Agriculture	Livestock Infrastructure Support Programme (Sector Budget Support) / Programme d'appui aux infrastructures d'élevage (Appui budgétaire Sectoriel).
29/06/2011 (ADF/BD/WP/2011/58)	Tanzania	Social	Alternative Learning and Skills Development Project (Phase II) / Projet d'éducation parallèle et de formation professionnelle (Phase II).
29/06/2011 (ADF/BD/WP/2011/54)	Tanzania	Multisector	Marketing Infrastructure Value Addition and Rural Finance Support (MIVARF) Programme / Programme d'appui à l'ajout de valeur à l'infrastructure de commercialisation et à la finance rurale (MIVARF).
29/06/2011 (ADB/BD/WP/2011/95) (ADF/BD/WP/2011/57)	Burundi	Transport	Gitega-Nyangungu-Ngozi Road Project Phase II: Gitega-Nyangungu Segment / Projet d'aménagement et de bitumage de la route Gitega-Nyangungu-Ngozi Phase II : Section Gitega-Nyangungu.
29/06/2011 (ADB/BD/WP/2011/101) (ADF/BD/WP/2011/60)	Liberia	Multisector	Labor Based Public Works Project / Projet de travaux publics à forte intensité de main-d'oeuvre.
30/06/2011 (ADB/BD/WP/2011/96)	Zimbabwe	Social	Projet de réhabilitation d'urgence de l'infrastructure électrique.

## List of Approved Projects for 2011

### *Liste de projets approuvés en 2011*

<b>Multinational</b>
----------------------

12/01/2011 (ADB/BD/WP/2010/170)	Social	Guinea-Mali Electricity Interconnection Study / Etude de la ligne d'interconnexion électrique Guinée-Mali.
03/02/2011 (ADB/BD/WP/2011/06)	Multisector	Fifth Line of Credit to the Development Bank of Southern Africa Limited / Cinquième Ligne de Crédit à la «Development Bank of Southern Africa Limited»
23/02/2011 (ADB/BD/WP/2011/18)	Multisector	West African Development Bank (BOAD) / Banque Ouest Africaine de développement (BOAD).
23/02/2011 (ADB/BD/WP/2011/19)	Multisector	PTA Reinsurance Company Limited.
19/05/2011 (ADB/BD/WP/2011/74)	Social	Project to Support the Expanded Natural Resource Management Training Programme in the Congo Basin (PEFOGRN-BC) / Projet d'appui au programme élargi de formation en gestion des ressources naturelles dans le Bassin du Congo (PEFOGRN-BC).
29/06/2011 (ADB/BD/WP/2011/97)	Multisector	Equity Participation in the African Reinsurance Corporation / Prise de Participation au capital de la société Africaine de Réassurance.

## List of Approved Projects for 2010

### *Liste de projets approuvés en 2010*

13/01/2010 (ADB/BD/WP/2009/205)	Egypt	Social	Rural Income and Economic enhancement Project (RIEEP) / Projet d'amélioration du revenu et de la situation économique en milieu rural (RIEEP).
13/01/2010 (ADF/BD/WP/2009/168)	Togo	Transport	Sanve Condji – Benin Border Road Rehabilitation and Modernisation Project : Lome Port Roundabout – Avepozo / Projet de réhabilitation et de modernisation de la Route Aflao-Sanve Condji – Frontière du Bénin : Tronçon rond-point du Port de Lomé – Avépozo.
27/01/2010 (ADF/BD/WP/2010/03)	Burkina Faso	Social	Electricity Infrastructure Strengthening and Rural Electrification Project / Projet de renforcement des infrastructures électriques et d'électrification rurale.
17/02/2010 (ADB/BD/WP/2010/14)	Tunisia	Multisector	Equity Participation in Argan Infrastructure Fund
09/03/2010 (ADB/BD/WP/2010/20)	Zimbabwe	Social	Emergency Assistance to Support Efforts to Control and Avert Cholera Outbreaks
17/03/2010 (ADB/BD/WP/2010/21)	Côte d'Ivoire	Multisector	Prise de participation au capital de MicroCred Côte d'Ivoire / Equity Participation in «MicroCred Côte d'Ivoire».
17/03/2010 (ADB/BD/WP/2010/22)	Egypt	Multisector	Egyptian refining Company (ERC)
17/03/2010 (ADB/BD/WP/2010/13)	Tunisia	Social	Entreprise Tunisienne d'Activités Pétrolières «ETAP» - Hasdrubal Oil and Gas Field Development Project / Entreprise Tunisienne d'Activités Pétrolières (ETAP) – Projet de mise en valeur du champ pétrolifère et gazier Hasdrubal.
19/03/2010 (ADB/BD/WP/2010/19)	Botswana	Social	Support for Education Quality and Technical and Vocational Education and Training Project (SEQTVET) / Projet d'appui à la qualité de l'éducation et à l'enseignement et la formation technique et professionnelle (SEQTVET).
24/03/2010 (ADB/BD/WP/2010/25) (ADF/BD/WP/2010/15)	Guinea-Bissau	Multisector	Emergency Fiscal Reform Support Programme (EFRSP) / Programme d'urgence d'appui aux réformes budgétaires (PUARB).
24/03/2010 (ADB/BD/WP/2009/68) (ADF/BD/WP/2009/47)	Liberia	Agriculture	Agriculture Sector Rehabilitation Project / Projet de réhabilitation du secteur agricole.
01/04/2010 (ADB/BD/WP/2010/34)	Morocco	Social	Study to diagnose and design a programme to strengthen and repair the protective structures of seven (7) ports / Etude portant sur le diagnostic et l'élaboration d'un programme de confortement et de réparation des ouvrages de protection de sept (7) ports.
07/04/2010 (ADF/BD/WP/2010/14)	Benin	Transport	Ndali-Nikki-Chicandou Nigerian border road asphaltting project / Projet de bitumage de la route Ndali-Nikki-Chicandou-Frontière du Nigéria.
07/04/2010 (ADF/BD/WP/2010/20)	Malawi	Social	Governance and Poverty Reduction Support Grant II (GPRSG II) / Appui à la gouvernance et à la réduction de la pauvreté II (GPRSG II).

## List of Approved Projects for 2010

### *Liste de projets approuvés en 2010*

28/04/2010 (ADB/BD/WP/2010/56)	Cameroon	Multisector	Dibamba Power Project / Projet de centrale électrique de Dibamba.
28/04/2010 (ADB/BD/WP/2010/48) (ADF/BD/WP/2010/31)	Congo	Multisector	HIPC Approval – Completion Point under the Enhanced Framework / Approbation de l'Initiative PPTE – Point d'achèvement du cadre renforcé.
28/04/2010 (ADF/BD/WP/2010/26)	Eriteria	Social	Support to Higher Education Development Project / Projet d'appui au développement de l'enseignement supérieur.
10/05/2010 (ADF/BD/WP/2010/32)	Tanzania	Multisector	Small Entrepreneurs Loan Facility Project II (SELF II) / Projet de mécanisme de prêt aux petits entrepreneurs II (SELF II).
12/05/2010 (ADB/BD/WP/2010/65) (ADF/BD/WP/2010/39)	Cameroon	Social	Rural Drinking Water Supply and Sanitation Project / Projet d'alimentation en eau potable et d'assainissement en milieu rural.
12/05/2010 (ADB/BD/WP/2010/59)	Morocco	Social	Project to Update the Drinking Water Supply in the Rabat-Casablanca Coastal Area / Projet de renforcement de l'alimentation en eau potable de la zone côtière Rabat-Casablanca.
14/05/2010 (ADF/BD/WP/2008/49)	Mauritania	Social	Nouakchott City «Aftout Essahli» Drinking Water Supply Project / Projet d'approvisionnement en eau potable de la ville de Nouakchott «Aftout Essahli».
19/05/2010 (ADB/BD/WP/2010/70) (ADF/BD/WP/2010/43)	Liberia	Social	Urban Water Supply and Sanitation Project / Projet d'alimentation en eau et d'assainissement en milieu urbain.
19/05/2010 (ADB/BD/WP/2010/61)	Burundi	Social	Third Economic Reform Support Programme (ERSP III) / Programme d'appui aux réformes économiques - Phase III (PARE III).
19/05/2010 (ADB/BD/WP/2010/74)	Cape Verde	Social	Cabeolica Wind Power Project Cost / Projet d'Energie Eolienne de Cabeolica.
19/05/2010 (ADB/BD/WP/2010/73)	South Africa	Multisector	Line of Credit to the Industrial Development Corporation of South Africa / Ligne de Crédit à «Industrial Development Corporation of South Africa».
10/06/2010 (ADB/BD/WP/2010/92)	Chad	Social	Aide humanitaire d'urgence en faveur des populations victimes de la sécheresse.
17/06/2010 (ADB/BD/WP/2010/96)	Sudan	Social	Emergency Assistance to Mitigate the Impacts of Floods on Schools in Khartoum State.
23/06/2010 (ADB/BD/WP/2010/89)	Nigeria	Multisector	Guaranty Trust Bank Plc / "Guaranty Trust Bank Plc".
23/06/2010 (ADB/BD/WP/2010/93)	South Africa	Multisector	Transnet Limited / Transnet Limited.
30/06/2010 (ADB/BD/WP/2010/95)	Morocco	Multisector	Public Administration Reform Support Programme – Phase IV (PARAP IV) – Programme d'appui à la réforme de l'administration publique – Phase IV (PARAP IV).
30/06/2010 (ADF/BD/WP/2010/54)	Zambia	Social	Third Poverty Reduction Budget Support Programme (PRBS-III) / Troisième Programme d'appui budgétaire à la réduction de la pauvreté (ABRP III).

## List of Approved Projects for 2010

### *Liste de projets approuvés en 2010*

07/07/2010 (ADF/BD/WP/2010/03)	Burkina Faso	Social	Electricity Infrastructure Strengthening and Rural Electrification Project / Projet de renforcement des infrastructures électriques et d'électrification rurale.
15/07/2010 (ADF/BD/WP/2010/63)	Burkina Faso	Social	Fifth Poverty Reduction Strategy Support Programme (PARSP V) / Cinquième programme d'appui à la stratégie de réduction de la pauvreté (PASRP V).
19/07/2010 (ADB/BD/WP/2010/112)	Senegal		Transport Dakar Toll Highway Project / Projet de l'autoroute à péage de Dakar.
20/07/2010 (ADB/BD/WP/2010/115)	Namibia		Transport Feasibility Studies, Preliminary design and Master Plans for the Namibia Airport / Etudes de faisabilité, conception préliminaire et plans directeurs pour les aéroports de Namibie.
20/07/2010 (ADB/BD/WP/2010/120)	Niger	Social	Aide humanitaire d'urgence en faveur des populations victimes de la sécheresse.
15/09/2010 (ADF/BD/WP/2010/77)	Cameroon	Social	Project to Strengthen and Extend the Electricity Transmission and Distribution Networks / Projet de renforcement et d'extension des réseaux électriques de transport et de distribution.
15/09/2010 (ADB/BD/WP/2010/127)	Tunisia		Transport Road Project VI / Projet routier VI.
15/09/2010 (ADB/BD/WP/2010/126) (ADF/BD/WP/2010/75)	Tanzania	Social	Rural Water Supply and Sanitation Program (Phase II) / Programme d'alimentation en eau potable et d'assainissement en milieu rural (Phase II).
20/09/2010 (ADF/BD/WP/2010/86)	Tanzania	Social	Institutional Support Project for Good Governance II / Projet d'appui Institutionnel à la bonne gouvernance phase II.
22/09/2010 (ADB/BD/WP/2010/136)	Botswana	Multisector	Grant from Middle Income Country Technical Assistance Fund to assist the Non-Bank Financial Institutions Regulatory Authority (NBFIRA) in implementing a Risk Based Regulatory Framework / Don provenant du Fonds d'assistance technique pour les pays à revenu intermédiaire pour soutenir l'Autorité de régulation des institutions financières non bancaires (NBFIRA) dans la mise en œuvre d'un cadre réglementaire axé sur le risque.
22/09/2010 (ADB/BD/WP/2010/128) (ADF/BD/WP/2010/78)	Comoros	Multisector	HIPC Approval – Decision Point under the Enhanced Framework / Approbation de l'initiative PPTTE – Point de décision dans le cadre renforcé.
27/09/2010 (ADB/BD/WP/2010/152)	Burundi	Transport	Gitega-Nyangungu-Ngozi Road Development and Asphaltting Project-Phase I: Nyangungu-Ngozi Section / Projet d'aménagement et de bitumage de la route Gitega-Nyangungu-Ngozi-Phase I : Tronçon Nyangungu-Ngozi.
27/09/2010 (ADF/BD/WP/2010/79)	DRC	Transport	Priority Air Safety Project (PPSA) / Projet prioritaire de sécurité aérienne (PPSA).

## List of Approved Projects for 2010

### *Liste de projets approuvés en 2010*

27/09/2010 (ADB/BD/WP/2010/139)	Ghana	Social	Kempinski Accra Hotel Project (An increase of the loan previously approved from USD 16.00 million to USD 18.00 million and a modification of the financing terms) / Projet "Kempinski Accra Hotel" (Modification du prêt précédemment octroyé, qui doit passer de 16 millions de dollars EU à 18 millions de dollars EU et, la révision de financement).
27/09/2010 (ADF/BD/WP/2010/74)	Mali	Transport	Project to Widen the Carrefour de la Paix – Woyowayanko Bridge – Point Y Urban Road Section in Bamako / Projet d'élargissement de la route Carrefour de la Paix-Pont Woyowayanko-Point Y à Bamako.
27/09/2010 (ADB/BD/WP/2010/141)	Regional	Multisector	Equity Investment in Summit Development Group Fund / Prise de participation au capital de "Summit Development Group Fund".
29/09/2010 (ADB/BD/WP/2010/144)	Sierra Leone	Social	Bumbuna Hydroelectric Project / Projet hydroélectrique de Bumbuna.
05/10/2010 (ADB/BD/WP/2010/147) (ADF/BD/WP/2010/96)	Togo	Multisector	Project to Build Capacity in Economic and Financial Governance (PARCI-2) / Projet d'appui au renforcement des capacités institutionnelles en gouvernance économique et financière (PARCI-2).
06/10/2010 (ADF/BD/WP/2010/92)	Cape Verde	Social	Additional Budget Support Loan for the Poverty Reduction Strategy Support Program (PRSSP-II) / Appui budgétaire supplémentaire au Programme d'appui à la stratégie de réduction de la pauvreté (PASRP-II).
06/10/2010 (ADB/BD/WP/2010/146) (ADF/BD/WP/2010/95)	Liberia	Multisector	HIPC Approval - Completion Point under the Enhanced Framework / Approbation de l'initiative PPTe - Point d'achèvement du cadre renforcé.
06/10/2010 (ADB/BD/WP/2010/149)	Rwanda	Social	Projet «La Cimenterie du Rwanda» / «La Cimenterie du Rwanda» Project.
11/10/2010 (ADF/BD/WP/2009/92)	Comoros	Multisector	Institutional Capacity Building Project (ICBP) / Projet de renforcement des capacités institutionnelles (PRCI).
14/10/2010 (ADB/BD/WP/2010/156)	Botswana	Multisector	Public Enterprise Evaluation and Privatization Agency (PEEPA) / Agence d'évaluation et de privatisation des entreprises publiques (PEEPA).
14/10/2010 (ADF/BD/WP/2010/102)	Congo	Multisector	Institutional Support Project to Improve the Business Climate and Diversify the Congolese Economy (PACADEC) / Projet d'appui institutionnel pour l'amélioration du climat des affaires et la diversification de l'économie congolaise (PACADEC).
26/10/2010 (ADB/BD/WP/2010/165) (ADF/BD/WP/2010/110)	Gambia	Social	Sustainable Land Management Project / Projet de gestion durable des terres.

## List of Approved Projects for 2010

### *Liste de projets approuvés en 2010*

26/10/2010 (ADF/BD/WP/2010/108)	Mozambique	Transport	Montepuez-Lichinga Road Project / Projet de route Montepuez-Lichinga.
26/10/2010 (ADB/BD/WP/2010/164) (ADF/BD/WP/2010/107)	Sierra Leone	Social	Three Towns Water Supply and Sanitation Project / Projet d'adduction d'eau et d'assainissement dans trois villes.
26/10/2010 (ADF/BD/WP/2010/109)	Tanzania	Transport	Iringa-Shinyanga Transmission Line Project / Projet de ligne de transport d'électricité Iringa-Shinyanga.
09/11/2010 (ADB/BD/WP/2010/166) (ADF/BD/WP/2010/111)	Mozambique	Social	National Rural Water Supply and Sanitation Program (PRONASAR) in Nampula and Zambezia Provinces / Programme national d'alimentation en eau et d'assainissement en milieu rural dans les provinces de Nampula et Zambezia.
15/11/2010 (ADF/BD/WP/2010/117)	Cameroon	Multisector	Project for Modernization of the Land Registration System and Business Climate / Projet d'appui à la modernisation du cadastre et au climat des affaires.
16/11/2010 (ADF/BD/WP/2010/121)	Sao-Tome & Principe	Social	Infrastructure Rehabilitation for Food Security Support Project / Projet de réhabilitation des infrastructures d'appui à la sécurité alimentaire.
19/11/2010 (ADF/BD/WP/2010/118)	Ethiopia	Social	Protection of Basic Services (PBS II) Program / Programme de protection des services de base (PBS II).
19/11/2010 (ADB/BD/WP/2010/176)	Rwanda	Multisector	Banque Rwandaise de développement.
19/11/2010 (ADB/BD/WP/2010/175)	Rwanda	Multisector	Banque de Kigali.
20/11/2010 (ADF/BD/WP/2010/129)	Rwanda	Social	Preparation activities of the Livestock Infrastructure Support Program / Préparation du programme d'appui aux infrastructures d'élevage.
24/11/2010 (ADF/BD/WP/2010/122)	Benin	Social	Public Finance Management and Business Climate Improvement Support Project / Projet d'appui à la gestion des finances publiques et à l'amélioration du climat des affaires.
24/11/2010 (ADF/BD/WP/2010/124)	Côte d'Ivoire	Social	Gourou Integrated Watershed Management Project - Emergency Phase / Projet de gestion intégrée du bassin versant du Gourou - Phase d'urgence.
24/11/2010 (ADF/BD/WP/2010/119)	Ghana	Transport	Fufulso-Sawla Road Project / Projet de route Fufulso-Sawla.
24/11/2010 (ADF/BD/WP/2010/125)	Kenya	Transport	Timboroa-Eldoret Road Rehabilitation Project / Projet de réhabilitation de la route Timboroa-Eldoret.

## List of Approved Projects for 2010

### *Liste de projets approuvés en 2010*

01/12/2010 (ADB/BD/WP/2010/181)	Egypt	Transport	National Program for Taxi Replacement Scheme Based Employment Generation / Projet d'appui au programme national de remplacement de taxis fondé sur la création d'emplois.
06/12/2010 (ADF/BD/WP/2010/139)	Ethiopia	Social	Electricity Transmission System Improvement Project / Projet d'amélioration du système de transport d'électricité.
06/12/2010 (ADF/BD/WP/2010/136)	Kenya	Social	Power Transmission System Improvement Project / Projet d'amélioration du réseau de transport d'électricité.
06/12/2010 (ADF/BD/WP/2010/138)	Kenya	Social	Nairobi Rivers Basin Rehabilitation and Restoration Program: Sewerage Improvement Project / Programme de réhabilitation et de restauration des cours d'eau de Nairobi : projet d'amélioration de l'assainissement.
06/12/2010 (ADB/BD/WP/2010/187)	Mali	Social	Markala Sugar Project / Projet Sucrier de Markala.
06/12/2010 (ADF/BD/WP/2010/143)	Mali	Agriculture	Markala Sugar Project – Agricultural Component / Projet sucrier de Markala – Volet agricole.
06/12/2010 (ADF/BD/WP/2010/134)	Niger	Social	Accelerated Development and Poverty Reduction Support Strategy (PASDRP-I) / Programme d'appui à la stratégie de développement accéléré et de réduction de la pauvreté (PASDRP-I).
06/12/2010 (ADB/BD/WP/2010/183)	Zambia	Social	Emergency Food Assistance to the Communities affected by the 2009/2010 Floods.
07/12/2010 (ADB/BD/WP/2010/190)	Libya	Multisector	Technical Assistance for Small and Medium Enterprises Development / Assistance technique pour le développement des petites et moyennes entreprises.
09/12/2010 (ADF/BD/WP/2010/145)	Malawi	Multisector	Support to Local Economic Development Project / Projet d'appui au développement économique local.
14/12/2010 (ADF/BD/WP/2010/156)	Rwanda	Multisector	Regional Information and Communication Technologies Centre of Excellence Project / Projet de centre d'excellence régional en technologies de l'information et de la communication.
15/12/2010 (ADB/BD/WP/2010/185)	Egypt	Energy	Suez 650 MW Steam Cycle Thermal Power Plant Project / Projet de Centrale thermique à cycle à vapeur 650 MW de Suez.
15/12/2010 (ADB/BD/WP/2010/195) (ADF/BD/WP/2010/148)	DRC	Energy	Semi-Urban and Rural Electrification Project / Projet d'électrification périurbaine et rurale.
15/12/2010 (ADF/BD/WP/2010/141)	Niger	Social	Vocational and Technical Education Development Support Project / Projet d'appui au développement de l'enseignement et la formation professionnels et techniques.
17/12/2010 (ADB/BD/WP/2010/202)	Maroc	Transport	Project to increase Capacity on the Tanger-Marrakech Railway Line / Projet d'augmentation de la capacité de l'axe ferroviaire Tanger-Marrakech.
17/12/2010 (ADB/BD/WP/2010/208)	Senegal	Transport	"Aéroport International Blaise-Diagne"

## List of Approved Projects for 2010

### Liste de projets approuvés en 2010

<b>Multinational</b>
----------------------

17/02/2010 (ADB/BD/WP/2010/14)	Multisector	Equity Participation in Argan Infrastructure Fund / Prise de participation au capital de «Argan Infrastructure Fund».
28/04/2010 (ADB/BD/WP/2010/57)	Multisector	Equity Investment in Helios Investors II Fund / Prise de participation au Capital de "Helios Investors II Fund".
28/04/2010 (ADB/BD/WP/2010/58)	Multisector	Equity Investment in Africa Capitalization Fund (ACF) / Prise de participation au Capital du Fonds Africain de capitalization (ACF).
19/05/2010 (ADB/BD/WP/2010/72)	Multisector	Equity Investment in African Agriculture Fund / Prise de participation au capital social du Fonds africain de l'agriculture.
25/05/2010 (ADB/BD/WP/2010/78)	Multisector	Songwe River Basin Development Programme (SRBDP) / Programme de mise en valeur du bassin du fleuve Songwe (SRBDP).
08/06/2010 (ADB/BD/WP/2010/86)	Multisector	African Export-Import Bank (Global Trade Liquidity Program) / "African Export-Import Bank" (Programme Global de Liquidité pour le Commerce Extérieur.
16/06/2010 (ADF/BD/WP/2010/51)	Social	Supplementary Loan to Kenya for the Kenyan Section of Interconnection Project of Electric Grids of Nile Equatorial Lakes Countries / Prêt supplémentaire au Kenya pour le financement du tronçon Kenyan du Projet d'interconnexion des réseaux électriques des pays des lacs équatoriaux du Nil.
23/06/2010 (ADB/BD/WP/2010/94)	Multisector	Equity Investment in the 8 Miles Fund / Prise de participation au capital du Fonds 8 Miles.
19/07/2010 (ADB/BD/WP/2010/111)	Multisector	African Export-Import Bank / Banque africaine d'import-export.
19/07/2010 (ADB/BD/WP/2010/114)	Multisector	Equity Investment in the New Africa Mining Fund II / Prise de participation au capital de "New Africa Mining Fund II".
15/09/2010 (ADF/BD/WP/2010/76)	Multisector	COMESA Airspace Integration Project / Projet d'intégration de l'espace aérien du marché commun de l'Afrique de l'Est et de l'Afrique australe (COMESA).
20/10/2010 (ADB/BD/WP/2010/160)	Multisector	Equity Investment in the African Guarantee Fund for Small and Medium-Sized Enterprises / Prise de participation dans le Fonds de garantie pour les petites et moyennes entreprises.
20/10/2010 (ADB/BD/WP/2010/157)	Multisector	Equity Investment in the Catalyst Fund / Prise de participation dans le Fonds Catalyst.
20/10/2010 (ADB/BD/WP/2010/159)	Multisector	Equity Participation in GEF Africa Forestry Fund / Prise de participation au capital de "GEF" Africa Forestry Fund.
09/11/2010 (ADF/BD/WP/2010/113)	Multisector	West African Monetary Zone Payments System Development Project (The Gambia, Guinea, Sierra Leone and Liberia) / Projet de mise en place du système de paiements de la Zone monétaire de l'Afrique de l'Ouest (Gambie, Guinée, Sierra Leone et Liberia).
17/12/2010 (ADF/BD/WP/2010/154)	Social	Lake Victoria Water Supply and Sanitation Program – Phase II / Phase II du programme d'alimentation en eau et d'assainissement du Bassin du Lac Victoria.

## Specific Procurement Notices/International Competitive Bidding

### *Avis spécifiques d'appels d'offres internationaux*

The effective starting date of bids is the date in the edition of the *United Nations Development Business*.  
*La date effective de lancement des appels d'offres est celle de publication dans le 'United Nations Development Business'*, 1 United Nations Plaza, Room DC1-560, New York, NY 10017, USA  
 Tel : 1 212 963 1516. Fax : 1 212 963 1381.

#### AFRICAN DEVELOPMENT BANK GROUP

**African Development Bank Group  
Temporary Relocation Agency  
Institutional Procurement and  
Logistics Division**

**Fax Number: + (216) 71 83 52 49**

**INTERNATIONAL COMPETITIVE BIDDING  
PROVISION OF OFFICE PRODUCTS (OFFICE  
SUPPLIES, STATIONARY AND COMPUTER  
CONSUMABLES AND ACCESSORIES)  
ADB/CGSP/ICBP/2011/0087**

1. The African Development Bank (hereafter referred to as "The Bank") intends to select firms for the provision of office products (office supplies, stationary and computer consumables and accessories) to the Bank's Temporary Relocation Agency in Tunis, Tunisia, its Headquarters in Abidjan, Côte d'Ivoire, and its Field Offices in 29 African countries.

2. The African Development Bank (hereafter referred to as "The Bank"), is a regional multilateral development finance institution, established in 1963, with a mandate to further the economic development and social progress of African countries, individually and collectively. 77 member countries including all the 53 African countries and 24 non-African countries in the Americas, Europe and Asia own the Bank.

3. The institution maintains an onsite stockroom with three to six months supply of office products for its approximate 1500 staff members. The annual budget for office products for the temporary headquarters is USD 500,000.00 with additional budgets for the supplies required at regional and field offices.

4. The Bank is seeking to negotiate a 2-year non-exclusive framework contract with the selected firm(s) with the possibility of a 3-year contract extension on an annual basis.

5. Interested bidders must originate from one of the Bank's member countries, list of which is provided at [www.afdb.org](http://www.afdb.org).

6. The scope of the project and the forms to be completed are described in the tender document that is available for downloading from <http://www.afdb.org/en/about-us/corporate-procurement/business-opportunities/current-solicitations/>. Alternatively, the tender document may be obtained by sending a request to [tender@afdb.org](mailto:tender@afdb.org).

7. Potential Bidders interested in this procurement opportunity shall register by sending an e-mail to [tender@afdb.org](mailto:tender@afdb.org).

8. Selection will be conducted through the procedures prescribed by the Bank's rules for internal acquisition of goods and services. The minimum requirements for qualification are as follows:

a) Minimum average turnover of at least Three Hundred Thousands USD equivalent per annum for the last three years. This amount is calculated as total certified payments received for contracts in progress or completed, in any one of the last three years; soundness of the applicant financial position and its prospective long term profitability and capacity to have a cash flow amount of US\$ 100 000 equivalent;

b) Bidders shall demonstrate relevant experience in the role of contractor, subcontractor, or management contractor for at least the last three (03) years prior to the proposals submission deadline. These contracts should have a minimum value of US\$ 50,000 equivalent;

c) Electronic ordering or e-procurement capabilities including a web-based catalog of products, online ordering, and online order tracking, inventory, reporting, and supply chain management.

9. A non-mandatory pre-bid conference will be held at 10:00 am (Tunis local time), on July 15, 2011. Parties are to meet in the lobby of the EPI building, Bloc B at the address indicated below.

10. The proposals should be submitted in sealed envelopes delivered at the address below by August 18, 2011 at 1500 hrs Tunis, Tunisia, local time. The envelopes should be clearly marked.

**ADB/ICBP/CGSP/2011/0087**

**(OFFICE SUPPLY PROGRAM)**

**Institutional Procurement Division, CGSP.2**

**EPI Block B - Office 2A2**

**African Development Bank**

**ADB Temporary Relocation Agency (Tunis)**

**Angle des trois rues: Avenue du Ghana, Rue**

**Pierre de Coubertin, Rue Hedi Nouria**

**BP. 323 1002 - Tunis Belvédère, Tunisia**

**Fax : +216 71 83 52 49**

**Email : [tender@afdb.org](mailto:tender@afdb.org)**

11. The Bank will reject late proposals.

## BENIN

### **Request for Expressions of Interest PROVISION OF TRAINING ON PUBLIC- PRIVATE-PARTNERSHIP**

The West African Power Pool (WAPP) has received funding support from the African Development Bank Group under the African Development Institute and the Partnership Unit Grant Fund. WAPP intends to apply the proceeds of the grant for eligible payments under the contract for Provision of Training on Public-Private-Partnership for financing and implementing power sector projects.

The services included under this project are:

i) Training of around 30 power sector experts from the ECOWAS and WAPP countries in a five days' workshop on Public-Private-Partnership models for financing and implementing power sector projects; ii) Reviewing the strategic framework for implementation of the WAPP priority electricity generation and transmission projects and integrating them into the course content with regard to suitable PPP models in order to customize the course to the WAPP infrastructure programme in West Africa.

WAPP now invites eligible consulting firms to indicate their interest in providing these services. Interested consultants must provide the following information indicating that they are qualified to perform the services (brochures, description of similar assignments, experience in similar conditions, availability of appropriate skills among staff, etc.).

The Request for Proposals (RFP) document for consultancy services is expected to be issued

around 30 of June 2011, to bidders who will have been short-listed after evaluation of the EOIs.

Eligibility criteria, establishment of the short-list and the selection procedure shall be in accordance with the African Development Bank's Procedures for the Procurement of and Use of Consulting Services Funded by the Administrative or Capital Budget of the Bank Group. The African Development Bank Group is under no obligation to shortlist any consultant who expresses interest.

One original and two copies of written expressions of interest should be submitted to the following address by 16:00 hrs (West African Time) on 20<sup>th</sup> June, 2011.

**The address of the Institute**  
**African Development Institute (EADI),**  
**BP 323, 1002 Tunis Belvedere, Tunisia –**  
**Tel: (216) 71 10 22 95 or**  
**Fax: 71 833 916;**  
**Email: [J.Gandhi@afdb.org](mailto:J.Gandhi@afdb.org);**  
**Attention: Officer in Charge, OIC, EADI.1**

## CAMEROUN

**Projet d'Alimentation en Eau Potable et  
d'Assainissement en milieu rural  
«PAEPA-MRU»**

**N° du Prêt : 2100150022344**

**N° du Don : 5800155000451**

**AVIS A MANIFESTATION D'INTERET**

**N° \_\_\_\_/11/AAC/MINEE/SG/DHH/DU \_\_\_\_**

**POUR LE RECRUTEMENT D'UN (E)  
ASSISTANT (E) EN MAITRISE D'OUVRAGE A  
LA DIRECTION DE L'HYDRAULIQUE ET DE  
L'HYDROLOGIE (DHH) POUR LE COMPTE DE  
LA CELLULE DE COORDINATION DU  
PROJET (CCP)**

1. Le Gouvernement de la République du Cameroun a obtenu un prêt du Fonds Africain de Développement «FAD» et un Don de l'Initiative pour l'Alimentation en Eau Potable et l'Assainissement en milieu rural «RWSSI» en diverses monnaies pour financer le Projet d'Alimentation en Eau Potable et d'Assainissement en Milieu Rural dans quatre (04) régions «PAEPA», et a l'intention d'utiliser une partie des sommes accordées pour financer le recrutement d'un (e) assistant (e) en maîtrise d'ouvrage DHH.

2. Les services prévus au titre de ce contrat comprennent : (i) l' Assistance technique à la planification, la programmation, et à la mise en œuvre des travaux d'AEPA ; (ii) le contrôle, avec les Ingénieurs régionaux, des travaux : réceptions techniques (matériaux, travaux, etc.) ; organisation du chantier et vérification des moyens techniques de l'Entreprise en tenant compte des programmes d'exécution et des chronogrammes prévisionnels ; (iii) vérification des décomptes et l'établissement des pièces de dépenses réglementaires ; (iv) Organisation des opérations de réception des travaux, fournitures

et prestations (v) Etablissement de la liste détaillée des documents constituant les dossiers des travaux exécutés (plans de récolement) et vérification des documents fournis après exécution par l'entrepreneur et la formation du personnel de la CCP.

**3.** L'Assistant(e) technique Spécialiste en Maîtrise d'ouvrages travaillera sous la responsabilité du Coordonnateur du projet à qui il rendra compte de toutes ses activités. La durée de la mission est de deux (2) ans.

**4.** Les qualifications et expérience requises sont les suivantes:

**a.** Etre détenteur d'un diplôme d'Ingénieur (Génie Rural, Hydrogéologue, Hydraulicien, Hydrologue) de niveau Bac + 5 ;

**b.** Justifier d'une expérience d'au moins 10 ans dans la gestion des projets d'alimentation en eau potable et d'assainissement en milieu rural dont 05 années dans des projets financés par les bailleurs de fonds internationaux (BAD, Banque mondiale, UE, etc.) ;

**c.** Justifier d'une expérience d'au moins 05 ans en assistance en maîtrise d'ouvrage dans des projets d'eau potable et d'assainissement ;

**d.** Avoir une bonne maîtrise de logiciels de gestion des projets, de simulation des réseaux d'eau potable et d'assainissement ;

**5.** La Cellule de Coordination du Projet invite les Consultants individuels qualifiés, à présenter leur manifestation d'intérêt pour cette mission. Les consultants intéressés doivent produire les informations sur leur capacité et expérience démontrant qu'ils sont qualifiés pour les prestations (Documentation, curriculum vitae détaillé, références concernant l'exécution de contrats analogues, l'expérience dans des missions comparables, etc.).

**6.** Les critères d'éligibilité, l'établissement de la liste restreinte et la procédure de sélection seront conformes aux «Règles et Procédures pour l'utilisation des Consultants» de la Banque

Africaine de Développement (Edition de Mai 2008), qui sont disponibles sur le site web de la Banque à l'adresse : <http://www.afdb.org>. L'intérêt manifesté par un consultant n'implique aucune obligation de la part de l'Emprunteur de le retenir sur la liste restreinte.

**7.** Les candidats intéressés peuvent obtenir des informations complémentaires au sujet du présent avis et les termes de référence, à l'adresse ci-dessous aux heures d'ouverture de bureaux suivantes : de 11Heures à 15 Heures, heure locale.

**8.** Les expressions d'intérêt doivent être déposées ou envoyées par courrier électronique à l'adresse mentionnée ci-dessous au plus tard le 20 juillet 2010 à 12 heures 30 minutes, heure locale et porter expressément la mention:

**AVIS A MANIFESTATION D'INTERET**  
**N°\_ /11/AMI/MINEE/SG/DHH/DU\_\_\_\_\_**  
**«DOSSIER DE CANDIDATURE POUR LE**  
**POSTE D'ASSISTANT EN MAITRISE**  
**D'OUVRAGE DHH du Projet d'Alimentation en**  
**Eau Potable et d'Assainissement**  
**en milieu rural»**  
**Ministère de l'Energie et de l'Eau (MINEE)**  
**Direction de l'Hydraulique et de**  
**l'Hydrologie(DHH)**  
**Cellule de Coordination du Projet (CCP)**  
**Tél/Fax : 22 23 16 88**  
**Email : [paepa4r@yahoo.fr](mailto:paepa4r@yahoo.fr)**

## CONGO

### REQUEST FOR EXPRESSIONS OF INTEREST (CONSULTING SERVICES)

#### Operational Effectiveness Review of the Congo Basin Forest Fund (CBFF) Tunis, Tunisia

The Congo Basin Forest Fund (CBFF) seeks expressions of interest from suitably qualified consulting firms to undertake a review of the Fund's operations to date and to assess its effectiveness in achieving its mandate, in order to identify improvements that will further strengthen future operations. The scope of service will involve a critical analysis of the operational and management activities undertaken, and a review of the CBFF institutional set-up. The review will cover, but not be exclusively limited to the following key areas:

- Operational Work Program and Project Portfolio
- Fund management/Project Cycle Activities
- CBFF Institutional Issues

The assessment will be based on desk analyses and field visits to projects. It will consist of consultations with AfDB staff, and regional as well international partners. The assignment is anticipated for an estimated duration of 13 weeks.

Interested consulting firms are invited to respond by submitting information indicating their qualifications to perform the services (brochures, description of similar assignments, experience in similar conditions, availability of appropriate skills among staff, etc.). Consultants may constitute joint-ventures to enhance their chances of qualification.

The Consulting Firm's team of experts should show general experience in design and management of development programmes as well as specific experience and knowledge in forestry, institutional development at national and international level, and socio-economic impact analysis.

The Team, individually or collectively must be able to function adequately in both English and French.

Eligibility criteria, establishment of the short-list and the selection procedure shall be in accordance with the African Development Bank's Procedures for the Procurement of and Use of Consulting Services Funded by the Administrative or Capital Budget of the Bank Group. The African Development Bank Group is under no obligation to shortlist any consultant who expresses interest.

Interested consulting firms may obtain further information at the email addresses below.

Expressions of interest must either be couriered or hand delivered to the address below no later than 11<sup>th</sup> July 2011 at 18.00 Tunisia time. Submissions should quote "Consultants for the Operational Effectiveness Review of the Congo Basin Forest Fund", and should be submitted in five copies in English or French.

**Attn: Ms. Clotilde MOLLO NGOMBA**

**Coordinator**

**Congo Basin Forest Fund**

**African Development Bank**

**Temporary Relocation Agency**

**15 Avenue du Ghana**

**BP 323-1002, Tunis Belvedere – Tunisia**

**Building ATR Room 313**

**Fax: +216 7110 3721**

**E-mail: [C.NGOMBA@AFDB.ORG](mailto:C.NGOMBA@AFDB.ORG) or**

**[CBFFSecretariat@AFDB.ORG](mailto:CBFFSecretariat@AFDB.ORG)**

## KENYA

**SPECIFIC PROCUREMENT NOTICE (SPN)  
REPUBLIC OF KENYA  
MINISTRY OF WATER AND IRRIGATION  
LAKE VICTORIA SOUTH WATER  
SERVICES BOARD  
TENDER NO.LVSWBS/T/40/2010-11;  
SUPPLY OF MATERIALS AND  
CONSTRUCTION/INSTALLATION WATER  
SUPPLY SYSTEM FOR MIGORI TOWN**

1. This Specific Procurement Notice follows the General Procurement Notice for this project which appeared in Development Business Issue No. 716 dated 16<sup>th</sup> December 2007.

2. The Lake Victoria South Water Services Board (LVSWBS) through the Government of Kenya has received a loan and grant from the African Development Fund in various currencies towards the cost of the Water Services Boards Support Project and intends to apply part of the proceeds of the loan to cover eligible payments under the contracts for Construction of Water Supply Components in Migori Town. Bidding is open to all eligible bidders as defined in the ADB's Rules and Procedures for the Procurement of Goods and Works.

3. The LVSWBS a parastatal under the Ministry of Water and Irrigation of the Government of Kenya now invites sealed bids from eligible bidders for supply of materials and construction/installation of Water Supply system for Migori town which includes but not limited to Intake Structures, Raw Water Delivery Concrete Culvert, Treatment Works, Clear Water Pumping, Water Reservoirs, Water Distribution Network and Revenue Collection Centres in Migori Town.

4. Complete sets of bidding documents and additional copies may be purchased from the LVSWBS Procurement Office, Lavictors House,

Off Ring Road Milimani, P.O. Box 3325-40100 KISUMU, Tel. No.+254-57-2025128, Fax No.+254-57-2025127, E-mail: [lakevicsouth@yahoo.com](mailto:lakevicsouth@yahoo.com) upon payment of a non-refundable fee of Kenya Shillings 8,000 or its equivalent in a freely convertible currency, payable in bankers cheque for each set. Interested eligible bidders may obtain further information and inspect the bidding documents at the same address. The applications to purchase the Tender documents should indicate clearly their physical, postal and email address, telephone and fax number which may be used for correspondences prior to and after submission of tenders.

5. Bids shall be valid for a bid period of 120 days after Bid Opening and must be accompanied by Bid Security of Four Million Kenya Shillings (Ksh 4,000,000.00) in the form specified in the Tender Document.

6. The provisions in the Instructions to Bidders and in the General Conditions of Contract are the provisions of the African Development Bank Standard Bidding Document: Procurement of Works.

7. Completed bids shall be delivered to the Chief Executive Officer on or before 10.00 am local time on 8<sup>th</sup> August 2011. The bids will be opened thereafter at 10.30 am in the presence of bidders' representatives who choose to attend at the Conference Room 1<sup>st</sup> Floor of the LVSWBS offices located at the address given below.

**Lake Victoria South Water Services Board  
Lavictors House, off Ring Road – Milimani  
P.O. Box 3325 – 40100  
KISUMU, KENYA**

**Tel. +254 57 2025127 / Fax +254 57 2025128**

**Email: [lakevicsouth@yahoo.com](mailto:lakevicsouth@yahoo.com)**

8. Qualified domestic contractors shall be eligible to receive a margin of preference of Ten Percent (10%) in bid evaluation.

## MAROC

### AVIS À MANIFESTATION D'INTÉRÊT SERVICES DE CONSULTANTS

#### ROYAUME DU MAROC

#### Projet d'Appui au Renforcement du système national de garantie en faveur des PME et des populations cibles (PARSNG)

**Secteur : Gouvernance économique et  
financière**

**Référence de l'accord de financement :  
5500155004201**

**N° d'Identification du Projet : P-MA-H00-002**

La Caisse Centrale de Garantie (CCG) du Royaume du Maroc a reçu un don du Groupe de la Banque Africaine de Développement afin de couvrir partiellement le coût de la réalisation du Projet d'Appui au Renforcement du système national de garantie en faveur des PME et des populations cibles. La CCG a l'intention d'utiliser une partie des sommes accordées au titre de ce don pour financer le contrat de «Le renforcement et la modernisation du système d'information (SI) de la CCG».

Les services prévus au titre de ce contrat comprennent l'évaluation de l'existant, l'analyse des besoins, la conception d'un système approprié et sa mise en œuvre. L'objectif de ce contrat est de doter la CCG d'un système d'information étendu à l'ensemble des processus métier ([www.ccg.ma](http://www.ccg.ma)) et performant en terme de flexibilité, de conformité aux standards, de convivialité. Ce projet se décline en six phases :

- Evaluation de l'existant et analyse des besoins ;
- Conception générale du SI cible ;
- Conception détaillée du SI cible ;
- Mise en œuvre du SI cible ;
- Déploiement du SI cible ;

- Formation et transfert de compétences.

La Caisse Centrale de Garantie invite les Consultants à présenter leur candidature en vue de fournir les services décrits ci-dessus. Les consultants intéressés doivent produire les informations sur leur capacité et expérience démontrant qu'ils sont qualifiés pour la présente prestation (documentation, référence de prestations similaires, expérience dans des missions comparables, disponibilité de personnel qualifié, etc.). Les consultants peuvent se mettre en association pour augmenter leurs chances de qualification.

Les critères d'éligibilité, l'établissement de la liste restreinte et la procédure de sélection seront conformes aux «Règles et Procédures pour l'utilisation des Consultants» de la Banque Africaine de Développement, Edition de Mai 2008, qui sont disponibles sur le site web de la Banque à l'adresse : <http://www.afdb.org>. L'intérêt manifesté par un consultant n'implique aucune obligation de la part de l'Emprunteur de le retenir sur la liste restreinte.

Les consultants intéressés peuvent obtenir des informations supplémentaires à l'adresse mentionnée ci-dessous aux heures suivantes : 9h à 16h du Lundi au Vendredi.

Les expressions d'intérêt doivent être déposées à l'adresse mentionnée ci-dessous au plus tard le 21/07/2011 à 16h et porter expressément la mention «Le renforcement et la modernisation du SI de la CCG».

**Caisse Centrale de Garantie**

**À l'attention de : Hasna MOUTAQI**

**Centre d'affaire, Bd Ar Ryad, Hay Ryad**

**10100, Rabat - MAROC**

**Tel: 00212646112669/00212537716868**

**Fax: 00212537713303**

**E-mail:**

**[h.moutaqi@ccg.ma](mailto:h.moutaqi@ccg.ma)/[k.zerouali@ccg.ma](mailto:k.zerouali@ccg.ma)**

## RWANDA

**REPUBLIC OF RWANDA  
MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY  
COMPETITIVENESS & ENTERPRISE  
DEVELOPMENT PROJECT II  
AFRICAN DEVELOPMENT FUND: Grant No:  
2100155013917  
INTERNATIONAL TENDER CALL: IFB N°  
888/G/ICB/ITD/RDB-CEDP/GoR/11**

1. The government of Rwanda has received a grant from the African Development Bank to finance the Competitiveness and Development Enterprise Project. It is intended that part of the proceeds of this grant will be applied to eligible payments under the contract for the procurement, supply, installation, testing and commissioning of an integrated time attendance system using biometric technology, human resource management information system and payroll information system.

2. The Ministry of Trade/Competitiveness and Development Enterprise Project/Rwanda Development Board now invites sealed bids from eligible bidders for the above mentioned tender.

3. Interested eligible bidders may obtain further information from and inspect the Bidding Documents at the of Trade/Competitiveness and Development Enterprise Project/Rwanda Development Board, the Office Of Rwanda Development Board, Procurement Department, 4<sup>th</sup> Floor, Rdb Building, Po Box 6239, Kigali, Email: [Procurement@Rdb.Rw](mailto:Procurement@Rdb.Rw)

4. A complete set of Bidding Documents may be purchased by interested bidders on the submission of a written application to the above and upon payment of a non-refundable fee of Ten Thousand Rwanda Francs (10,000 RWF) or in an easily convertible currency deposited on account No.120.00.46 labelled "RRA-Receveur

des Recettes non fiscales" opened at the National Bank of Rwanda, BNR. The SWIFT CODE is BNRWRWRW.

5. A mandatory site visit and a pre-bid meeting are scheduled and will be conducted by Rwanda Development Board. The venue for departure is fixed at 10:00 am (local time), on 12/07/2011 The departure is fixed at RDB HEAD OFFICE, at Gishushu Nyarutarama road.

6. Bids properly bound must be delivered to the above office on or before 9:30 am prompt (7:30 am GMT) on 12/08/2011, and must be accompanied by a security of One Million Rwanda francs (1,000,000 Rwf) or the equivalent in any freely convertible currency issued by a bank or an insurance company.

7. Bids will be opened in the presence of bidders' representatives who choose to attend, on 12/08/2011, at 10:00 am (8:00 am GMT) in the RDB Procurement office.

## RWANDA

**REPUBLIC OF RWANDA  
MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY  
COMPETITIVENESS & ENTERPRISE  
DEVELOPMENT PROJECT II  
AFRICAN DEVELOPMENT FUND: Grant No:  
2100155013917  
INTERNATIONAL TENDER CALL: IFB N°  
888/G/ICB/ITD/RDB-CEDP/GoR/11**

1. The government of Rwanda has received a grant from the African Development Bank to finance the Competitiveness and Development Enterprise Project. It is intended that part of the proceeds of this grant will be applied to eligible payments under the contract for the procurement, design, supply, installation and configuration of

the network and unified communications infrastructure and network ups service.

2. The Ministry of Trade/Competitiveness and Development Enterprise Project/Rwanda Development Board now invites sealed bids from eligible bidders for the above mentioned tender.

3. Interested eligible bidders may obtain further information from and inspect the Bidding Documents at the of Trade/Competitiveness and Development Enterprise Project/Rwanda Development Board, the Office Of Rwanda Development Board, Procurement Department, 4<sup>th</sup> Floor, Rdb Building, Po Box 6239, Kigali, Email: [Procurement@Rdb.Rw](mailto:Procurement@Rdb.Rw).

4. A complete set of Bidding Documents may be purchased by interested bidders on the submission of a written application to the above and upon payment of a non-refundable fee of Ten Thousand Rwanda Francs (10,000 RWF) or in an easily convertible currency deposited on account No.120.00.46 labelled "RRA-Receveur des Recettes non fiscales" opened at the National Bank of Rwanda, BNR. The SWIFT CODE is BNRWRWRW.

5. A mandatory site visit and a pre-bid meeting are scheduled and will be conducted by Rwanda Development Board. The venue for departure is fixed at 10:00 am (local time), on 12/07/2011. The departure is fixed at RDB HEAD OFFICE, at Gishushu Nyarutarama road.

6. Bids properly bound must be delivered to the above office on or before 9:30 am prompt (7:30 am GMT) on 12/08/2011 and must be accompanied by a security of ten million Rwanda francs (10,000,000 Rwf) or the equivalent in any freely convertible currency issued by a bank or an insurance company.

7. Bids will be opened in the presence of bidders' representatives who choose to attend, on 12/08/2011, at 10:00 am (8:00 am GMT) in the RDB Procurement office.

## SIERRA LEONE

**COUNTRY: REPUBLIC OF SIERRA LEONE**

**NAME OF THE PROJECT: THREE TOWNS  
WATER SUPPLY**

**AND SANITATION PROJECT**

**REF NO: HSP/SLWC/TTWSSP/S04/04/2011**

**Date of Issue: 30<sup>th</sup> June 2011**

**REQUEST FOR EXPRESSIONS OF INTEREST  
FOR HYGIENE AND SANITATION  
PROMOTION**

This request for Expressions of Interest follows the General Procurement Notice which was published on the United Nation Development Business (UNDB) Website on 20<sup>th</sup> December 2010.

The Government of Sierra Leone through the Ministry of Finance and Economic Development has received a blend of grants and loans from the African Development Fund (ADF) under the Three Towns Water Supply and Sanitation Project (TTWSSP) amounting to UA 41.35m (approx US\$60m), and intends to apply part of the proceeds of the grant/loan to eligible payments for the contract of Hygiene and Sanitation Promotion.

The Sierra Leone Water Company (SALWACO), represented by the Project Implementation Unit, now invites firms to indicate their interest in providing the above service. Details of project documents can be obtained from the Bank website: [www.afdb.org](http://www.afdb.org).

Interested Non-governmental Organisations (NGOs) must provide a statement of capability, legal status and experience indicating they are qualified to perform the service (brochures, description of similar assignments, and

experience in similar conditions) and availability of appropriate staff.

This invitation is open to all Non-governmental Organisations (NGOs) who are capable to provide the above mentioned services.

A short list of six NGOs will be selected in accordance with the procedures set out in the African Development Bank's RULES AND PROCEDURES FOR THE USE OF CONSULTANTS AVAILABLE AT THE BANK WEBSITE [www.afdb.org](http://www.afdb.org).

Interested Firms may obtain further information at the address below during office hours (09:00 – 17:00 hours).

Written Expression of Interest must be delivered to the address below before 17.00 hours on 20<sup>th</sup> July 2011.

**Attention: Project Coordinator**  
**Project Implementation Unit (PIU)**  
**Three Towns Water Supply and Sanitation**  
**Project (TTWSSP)**  
**Sierra Leone Water Company (SALWACO)**  
**Tower Hill, P M Bag 42**  
**Freetown**  
**Sierra Leone**  
**Tel: +232-78-571933/+232 33 605 707**  
**Email: [jbndavies@gmail.com](mailto:jbndavies@gmail.com)**

## SIERRA LEONE

**COUNTRY: REPUBLIC OF SIERRA LEONE**

**NAME OF THE PROJECT: THREE TOWNS  
 WATER SUPPLY**

**AND SANITATION PROJECT**

**REF NO: SO1/SLWC/TTWSSP/DRCS/01/2011**

**Date of Issue: 30<sup>th</sup> June 2011**

**REQUEST FOR EXPRESSIONS OF INTEREST  
 FOR ENGINEERING DESIGN REVIEW AND  
 CONSTRUCTION SUPERVISION**

This request for expressions of interest follows the general procurement notice which was published on the United Nation Development Business (UNDB) Website on 20<sup>th</sup> December 2010.

The Government of Sierra Leone through the Ministry of Finance and Economic Development has received a blend of grants and loans from the African Development Fund (ADF) under the Three Town Water Supply and Sanitation Project (TTWSSP) amounting to UA 41.35 m (approximately US\$60m) and intends to apply part of the proceeds of this grant/loan to eligible payments for the contract of Design Review and Construction Supervision for the Three Town Water Supply and Sanitation Project (TTWSSP).

The Sierra Leone Water Company (SALWACO), represented by the Project Implementation Unit, now invites firms to indicate their interest in providing the above service. Details of project documents can be obtained from the Bank website: [www.adfb.org](http://www.adfb.org).

Interested firms must provide a statement of capability, legal status and experience indicating they are qualified to perform the service

(brochures, description of similar assignments and experience in similar conditions) and availability of appropriate staff.

This invitation is open to all firms who are capable to provide the above mentioned services.

A short list of six Firms will be selected in accordance with the procedures set out in the African Development Bank's Rules and Procedures for the Use of Consultants available at the Bank Website [www.afdb.org](http://www.afdb.org).

Interested Firms may obtain further information at the address below during office hours (09:00 – 17:00 hours).

Written Expression of Interest must be delivered to the address below before 17.00 hours on 20<sup>th</sup> July 2011.

**Attention:**  
**Project Coordinator**  
**Project Implementation Unit (PIU)**  
**Three Towns Water Supply and Sanitation**  
**Project (TTWSSP)**  
**Sierra Leone Water Company (SALWACO)**  
**Tower Hill, P M Bag 42**  
**Freetown**  
**Sierra Leone**  
**Tel: +232-78-571-933/+232 33 605 707**  
**Email: [jbndavies@gmail.com](mailto:jbndavies@gmail.com)**

## SIERRA LEONE

**COUNTRY: REPUBLIC OF SIERRA LEONE**

**NAME OF THE PROJECT: THREE TOWNS  
 WATER SUPPLY**

**AND SANITATION PROJECT**

**REF NO: SO2/SLWC/TTWSSP/TA/02/2011**

**Date of Issue: 30<sup>th</sup> June 2011**

**REQUEST FOR EXPRESSIONS OF INTEREST  
 FOR TECHNICAL ASSISTANCE TO THE  
 PROJECT IMPLEMENTATION UNIT (PIU)**

This request for expressions of interest follows the general procurement notice which was published on the United Nations Development Business (UNDB) Website on 20<sup>th</sup> December 2010.

The Government of Sierra Leone through the Ministry of Finance and Economic Development has received a blend of grants and loans from the African Development Fund (ADF) under the Three Town Water Supply and Sanitation Project (TTWSSP) amounting to UA 41.35m (approx US\$60m) and intends to apply part of the proceeds of the grant/loan to eligible payments for the contract of Technical Assistance to the Project Implementation Unit (PIU) for a total duration of 50 person-months.

The technical assistance team should comprise the following staff:

Items	Professional	Duration
1	Water and Sanitation Engineer/ Team Leader	50 person-months
2	Procurement Specialist	for all the three
3	Institutional Capacity Building Expert (with water utility experience)	

The Sierra Leone Water Company (SALWACO), represented by the Project Implementation Unit, now invites firms to indicate their interest in providing the above service. Details of project

documents can be obtained from the Bank website: [www.adfb.org](http://www.adfb.org).

Interested firms must provide a statement of capability, legal status and experience indicating they are qualified to perform the service (brochures, description of similar assignments, experience in similar conditions and availability of appropriate staff).

This invitation is open to all firms who are capable to provide the above mentioned services.

A short list of six Firms will be selected in accordance with the procedures set out in the African Development Bank's RULES AND PROCEDURES FOR THE USE OF CONSULTANTS AVAILABLE AT THE BANK WEBSITE [www.afdb.org](http://www.afdb.org).

Interested Firms may obtain further information at the address below during office hours (09:00 – 17:00 hours).

Written Expression of Interest must be delivered to the address below before 17.00 hours on 20<sup>th</sup> July 2011.

**Attention:**  
**Project Coordinator**  
**Project Implementation Unit (PIU)**  
**Three Towns Water Supply and Sanitation**  
**Project (TTWSSP)**  
**Sierra Leone Water Company (SALWACO)**  
**Tower Hill, P M Bag 42**  
**Freetown,**  
**Sierra Leone**  
**Tel: +232-78-571-933/+232 33 605 707**  
**Email: [jbndavies@gmail.com](mailto:jbndavies@gmail.com)**

## ZAMBIA

**Nkana Water Supply and  
Sanitation Project (NWSSP)  
Project ID No: P-ZM-E00-008  
LOT 1A-KITWE WATER SUPPLY  
WORKSNWSC/AfDB/06/2011**

1. This Invitation for Bids follows the General Procurement Notice (GPN) that appeared in the UN Development Business No. AfDB 741 of 31 December 2008.

2. The Government of the Republic of Zambia has received a loan from the African Development Fund (ADF) to finance the Nkana Water Supply and Sanitation Project (NWSSP), and intends to apply part of the proceeds to payments under the contract for the LOT 1A-Kitwe Water Supply Works, NWSC/AfDB/06/2011.

3. Nkana Water and Sewerage Company (NWSC) now invites sealed bids from eligible bidders for the Kitwe Water Rehabilitation Works as follows: Nkana East Raw Water Intake, Nkana East Water Treatment Plant, Nkana East Water Treatment Plant to 17<sup>th</sup> Avenue Treated Water Main, Bulangililo Water Treatment Plant, Water Distribution Centres and Distribution Networks and Installation of Consumer Water Meters. The project period is 18 calendar months.

4. Bidding will be conducted through the International Competitive Bidding (ICB) procedures specified in the African Development Bank Group's Rules and Procedures for Procurement of Goods and Works, (May 2008 Edition).and is open to all eligible bidders as defined in the Guidelines.

5. Interested eligible bidders may obtain further information from Nkana Water and Sewerage Company, Head Office, Plot 4571 Nyerere Road,

Industrial Area, P.O. Box 20982, Kitwe, Zambia and inspect the Bidding Documents at this address from 08:00 hours to 13:00 hours and 14:00 hours to 17:00 hours, local time, Monday to Friday. The telephone numbers are +260-212-224091/221099 and the telefax number is +260-212-221095 inclusive.

6. Qualifications requirements include: Minimum 2 projects with similar scope of works and complexity executed in last 5 years; Liquidity/Credit facilities equivalent to ZMK20.0 billion or its equivalent in a freely convertible currency.

7. A complete set of Bidding Documents in English may be purchased by interested bidders on the submission of a written application to the addresses given below and upon payment of a non refundable fee of ZMK1,000,000.00. The method of payment will be cash or direct deposit into NWSC Account.

8. Bids must be delivered and deposited in the Tender Box located at Nkana Water & Sewerage Company, Head Office, Ground Floor Reception, Plot 4571, Nyerere Road, Industrial Area, P.O. Box 20982, Kitwe, Zambia, Tel: +260-212-224091/221099, Facsimile: +260-212-221095, at or before 14:30 hours, local time on Friday 26<sup>th</sup> August 2011. Electronic bidding shall not be permitted. Late bids will be rejected. Bids will be opened physically in the presence of the bidders' representatives who choose to attend in person at 14:30 hours, local time on Friday 26<sup>th</sup> August 2011.

9. All bids shall be accompanied by a Bid Security of ZMK2.0 billion or its equivalent in a freely convertible currency.

10. There will be an official but not mandatory site visit on Wednesday, 13<sup>th</sup> July 2011 at 09:00 hours, am, local time. The assembly point shall be Nkana Water & Sewerage Company Head Office, Plot 4571, Nyerere Road, Industrial Area, Kitwe – Zambia

11. The address referred to above is:

**Attention: The Procurement Specialist  
Nkana Water and Sewerage Company  
Plot 4571, Nyerere Road, Industrial Area**

**City: Kitwe**

**ZIP Code: 10101**

**Country: Zambia**

**Telephone: +260-212-224091/221099**

**Facsimile number: +260-212-221095**

**Electronic mail address:**

**[tmusonda@nwsc.com.zm](mailto:tmusonda@nwsc.com.zm) copied to**

**[bwalyac@nwsc.com.zm](mailto:bwalyac@nwsc.com.zm)**

## ZAMBIA

**Nkana Water Supply and Sanitation  
Project (NWSSP)**

**Project ID No. P-ZM-E00-008**

**LOT 1B-KITWE SANITATION WORKS**

**NWSC/AfDB/07/2011**

1. This Invitation for Bids follows the General Procurement Notice (GPN) that appeared in the UN Development Business No. AfDB 741 of 31 December 2008.

2. The Government of the Republic of Zambia has received a loan from the African Development Fund (ADF) to finance the Nkana Water Supply and Sanitation Project (NWSSP), and intends to apply part of the proceeds to payments under the contract for the LOT 1B-Kitwe Sanitation Works, NWSC/AfDB/07/2011.

3. Nkana Water and Sewerage Company (NWSC) now invites sealed bids from eligible bidders for the Kitwe Sanitation Rehabilitation Works as follows: Sewer Trunk Mains, Sewer Collection Networks, Nkana East Sewage Treatment Plant and Sewage Oxidation Ponds at

Mindolo and Ndeke. The project period is 18 calendar months.

4. Bidding will be conducted through the International Competitive Bidding (ICB) procedures specified in the African Development Bank Group's Rules and Procedures for Procurement of Goods and Works, May 2008 Edition).and is open to all eligible bidders as defined in the Guidelines.

5. Interested eligible bidders may obtain further information from Nkana Water and Sewerage Company, Head Office, Plot 4571 Nyerere Road, Industrial Area, P.O. Box 20982, Kitwe, Zambia and inspect the Bidding Documents at this address from 08:00 hours to 13:00 hours and 14:00 hours to 17:00 hours, local time, Monday to Friday. The telephone numbers are +260-212-224091/221099 and the telefax number is +260-212-221095 inclusive.

6. Qualifications requirements include: Minimum 2 projects with similar scope of works and complexity executed in last 5 years; Liquidity/Credit facilities equivalent to ZMK4.0 billion or its equivalent in a freely convertible currency.

7. A complete set of Bidding Documents in English may be purchased by interested bidders on the submission of a written application to the address given below and upon payment of a non refundable fee of ZMK1,000,000.00 or its equivalent in a freely convertible currency. The method of payment will be cash or direct deposit into NWSC Account.

8. Bids must be delivered and deposited in the Tender Box located at Nkana Water & Sewerage Company, Head Office, Ground Floor Reception, Plot 4571, Nyerere Road, Industrial Area, P.O. Box 20982, Kitwe, Tel: +260-212-224091/221099, Facsimile: +260 – 212 – 221095, at or before 14:30 hours, local time on 26th August 2011. Electronic bidding shall not be permitted. Late bids will be rejected. Bids will be

opened physically in the presence of the bidders' representatives who choose to attend in person at this address 14:30 hours, local time on 26<sup>th</sup> August 2011.

9. All bids shall be accompanied by a Bid Security of ZMK500 million or its equivalent in a freely convertible currency.

10. There will be an official but not mandatory site visit on Thursday, 14<sup>th</sup> July 2011 at 11:00 hours, am, local time. The assembly point shall be Nkana Water & Sewerage Company Head Office, Plot 4571, Nyerere Road, Industrial Area, Kitwe – Zambia.

11. The address referred to above is:

**Attention: The Procurement Specialist  
Nkana Water and Sewerage Company  
Plot 4571, Nyerere Road, Industrial Area**

**City: Kitwe**

**ZIP Code: 10101**

**Country: Zambia**

**Telephone: Tel: +260-212-224091/221099**

**Facsimile number: +260-212-221095**

**Electronic mail address:**

**[tmusonda@nwsc.com.zm](mailto:tmusonda@nwsc.com.zm), copied to**

**[bwalyac@nwsc.com.zm](mailto:bwalyac@nwsc.com.zm)**